

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **91 (1973)**

Heft 244

PDF erstellt am: **30.04.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 244 - 2795

Bern, Donnerstag 18. Oktober 1973  
Bern, jeudi 18 octobre 1973

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Parait tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

91. Jahrgang  
91<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 244 - 18. 10. 1973

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
Miraval AG, Chur, in Liquidation.  
A. Hoeffleur Holding AG, Stansstad.  
Business Finance Corporation Ltd., Fribourg.  
Gravière de Chapelle SA en liquidation, à Granges-près-Marnand.  
Premec Fibra SA, 6911 Bedano.  
Rechnungsruf und öffentliches Inventar.  
Grada per dichiarazione di scomparsa.  
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister -

#### Registre du commerce - Registro di commercio

##### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Fribourg, Solothurn,  
Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino,  
Vaud, Neuchâtel, Genève.

##### Zürich - Zurich - Zurigo

##### Berichtigung.

**Danieli A.G.**, in Maur (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1973, S. 2466).  
Reto Edelmann, neuer Direktor mit Einzelunterschrift, ist identisch mit dem bereits eingetragenen Sekretär des Verwaltungsrates gleichen Namens. Er bleibt Sekretär des Verwaltungsrates und führt als solcher ebenfalls Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist erloschen.

##### 5. Oktober 1973.

**A & O Holding AG**, in Zürich 11, Venusstrasse 21 (c/o lic. iur. Hansjürg Brumann), Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 1. Oktober 1973. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmungen, hauptsächlich auf dem Gebiet der Lebensmittelproduktion und des Lebensmittelhandels; kann insbesondere auch Aktien und andere Wertpapiere erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: lic. iur. Hansjürg Brumann, von Jona, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

##### 5. Oktober 1973.

**Bauindustrie Holding AG**, in Zürich 11, Venusstrasse 21 (c/o lic. iur. Hansjürg Brumann), Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 1. Oktober 1973. Zweck: Beteiligung in anderen Unternehmungen, hauptsächlich auf dem Gebiet der Bauindustrie; kann insbesondere auch Aktien und andere Wertpapiere erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: lic. iur. Hansjürg Brumann, von Jona, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

##### 8. Oktober 1973.

**Ereo A.G. Damenkleider**, bisher in Kriens (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1968, S. 411). Die Generalversammlung vom 18. 7. 1973 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 21. 4. 1967 datieren, letztmals geändert am 15. 2. 1968 geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Damenkleidern und -blusen, sowie Import und Export von Textilien aller Art. Sie kann sich bei andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten und auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, zerfällt in 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Die Gesellschaft hat anlässlich ihrer Errichtung von der Kommanditgesellschaft «Ereo Damenkleider-Fabrik Rosenthal & Co., Luzern», in Luzern, Aktien und Passiven gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. 4. 1967, und Bilanz per 31. 12. 1966 übernommen. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift, ist Ernst Weil-Bloch, von Gadenen BE, in Zürich. Die Prokuren von Rosa Weil-Erlanger und Walter Ochsner, sind erloschen. Geschäftsdomicil: Belsistrasse 18, in Zürich 7.

##### 8. Oktober 1973. Tapissiererei.

**Ewald Kröner (Suisse) AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1973, S. 2305), Verkauf von Tapissiererei usw. Dr. Martin Karer und Dr. Thomas Bär aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihr Unterschriften erloschen. Ewald Kröner, bisher Präsident des VR, nun einziges Mitglied desselben; führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

##### 8. Oktober 1973.

**Dr. Scherer & Artusi, Werbeagentur BSR**, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1971, S. 1420), Planung, Gestaltung und Abwicklung von Werbekampagnen. Neuer Geschäftsführer: Peter Fuhrer, von Seedorf BE, in Fällanden; er führt seine Firmunterschrift nur kollektiv zu zweien. Neuer Wortlaut der Firma: **Dr. Scherer, Artusi und Fuhrer, Werbeagentur BSR**. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Arthur Balzer, von Schmitten GR und Zürich, in Adliswil.

##### 8. Oktober 1973. Fotografie.

**O. Süsli-Jenny**, in Thalwil (SHAB Nr. 139 vom 16. 6. 1944, S. 1353), Rotationsfotografie usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Otto Süsli, Photo-Editio», in Thalwil, erloschen.

##### 8. Oktober 1973.

**Otto Süsli, Photo-Editio**, in Thalwil, Langrütstrasse 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Otto Süsli, von Rüschlikon, in Thalwil. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «O. Süsli-Jenny», in Thalwil, übernommen. Verlag und Vertrieb von Photos.

##### 8. Oktober 1973. Büroausrüstungen.

**Litton Business Systems**, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1973, S. 256), Handel mit und Fabrikation von Geschäfts- und Büroausrüstungen usw. Die Unterschrift von Hippolyt Peter Meles ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Heinz Bodmer, von Erlinsbach, in Affoltern am Albis; Hans Gut, von Schöfflisdorf, in Adliswil; Josef Hausmann, von Rottenschwil, in Zürich, und Albert Kalt, von Leuggern und Zürich, in Bühler AR.

##### 8. Oktober 1973.

**Maschinenfabrik Rütli AG**, in Rütli (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1973, S. 799). Dr. iur. Oskar Lätch aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschriften von Dr. Emil Gwaller und Karl Conrad sowie die Prokuren von Traugott Künzle, Gottfried Zollinger und Bernhard Honegger sind erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Arnold S. Peissard, von Tafers, in Wangen ZH. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Heinz Rohrer, von Buchs SG, in Rütli ZH, und Theodor Kägi, von Pfäffikon ZH, in Wald ZH. Dr. Fritz Kern, Mitglied des VR, wohnt nun in Schaffhausen.

##### 8. Oktober 1973.

**Phillips Petroleum International A.G.**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1966, S. 871), Kauf und Verkauf von konzerneigenen, petro-chemischen Produkten usw. Neue Adresse: Dienersstrasse 15, 8004 Zürich 4.

##### 8. Oktober 1973.

**Aktiengesellschaft für Bedarfsdeckung**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1968, S. 303), Weckung und Förderung des Bedarfs an Konsumgütern der Haushaltbranche usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 25. 7. 1973 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

##### 8. Oktober 1973.

**Apta Holding AG**, bisher in Zug (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1970, S. 1796). Die Generalversammlung vom 26. 9. 1973 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 4. 5. 1970 datieren, geändert am 16. 7. 1970, erneut geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb und die dauernde Verwaltung von Beteiligungen und allen damit verbundenen Finanzgeschäften, einschliesslich Kauf, Verkauf, Tausch und die Belehnung von mobilen, und immobilien Werten aller Art für eigene Rechnung, sowie die Gewährung von Hypotheken auf eigenen Liegenschaften, die Übernahme von Bürgschaften oder irdengewöhnlichen anderen Garantien, auch zu Gunsten Dritter. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, zerfällt in 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Paul Meyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Giovanni Wenner, von St. Gallen, in Küsnacht ZH. Adresse: Fraumünsterstrasse 15, in Zürich 1 (c/o Dr. Giovanni Wenner).

##### 8. Oktober 1973.

**Aquaconsult AG**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1973, S. 291), Beratung, Planung und Überwachung von Arbeiten auf den Gebieten der Hydrologie usw. Neue Adresse: Gladbachstrasse 121, in Zürich 7.

##### 8. Oktober 1973. Immobilien.

**«EBAG» Aktiengesellschaft**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 229 vom 29. 9. 1972, S. 2528), An- und Verkauf von und Handel mit Liegenschaften. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Gallen (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1973, S. 2680) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

##### 8. Oktober 1973.

**Tschudin, Bau- und Unterhaltsreinigung**, in Bonstetten, Bleikstrasse 105, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Pierre-Luc Tschudin, von Läuflingen, in Bonstetten. Reinigung von Neubauten, Umbauten und Wohnungen; Unterhaltsreinigung von Bürohäusern und Geschäften. Einzelprokura ist erteilt an Gertrud Tschudin, von Läuflingen, in Bonstetten.

##### 8. Oktober 1973.

**Härlimann, Textilwaren**, in Zürich (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1951, S. 2550), Vertrieb von Textilwaren. Die Inhaberin ist gestorben. Ueber ihren Nachlass ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 28. 8. 1973 die konkursamtliche

Nachlassliquidation angeordnet, das Verfahren jedoch mit Verfügung des gleichen Richters vom 12. 9. 1973 mangels Aktiven eingestellt worden. Infolgedessen wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

##### 8. Oktober 1973. Optik.

**Otto Uhl & Co.**, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1965, S. 3102), optisches Fachgeschäft. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Otto Uhl aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Horst Stieve als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Stieve-Optik», in Zürich, fortgesetzt.

##### 8. Oktober 1973.

**Stieve-Optik**, in Zürich, Bahnhofplatz 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Horst Stieve, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich 3. Setzt das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Otto Uhl & Co.», in Zürich 1, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Eleonora Stieve, von Forst bei Längenbühl, in Zürich, ist Einzelprokura erteilt. Optikergeschäft.

##### 8. Oktober 1973.

**Apotheke Dr. R. Eugster**, in Regensdorf, Einkaufszentrum, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Richard Eugster, von Zürich, in Zürich 4. Betrieb einer Apotheke.

##### 8. Oktober 1973. Pharmazeutische Erzeugnisse.

**H. Lenhard**, in Regensdorf, Affolterstrasse 117, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinrich Lenhard, von Thayngen, in Regensdorf. Vertrieb von pharmazeutischen Erzeugnissen jeder Art, insbesondere der medizinischen Diagnostik sowie von medizinischen Geräten jeder Art; Vertrieb von Waren anderer Art.

##### 8. Oktober 1973. Schutz der Zementindustrie usw.

**E. G. Portland Zürich**, in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1973, S. 1973), Schutz der schweizerischen Zementindustrie usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Adolf Hess, von Winterthur und Wald ZH, in Winterthur.

##### 8. Oktober 1973.

**Pro Natura Helvetica**, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Rietenstrasse 6, Zürich 2 (c/o Stiftung World Wildlife Fund (Schweiz), Statutendatum: 1. 10. 1973. Zweck: Erwerb, Unterhalt und Verwaltung von Grundeigentum und Servituten zum Zwecke der Erhaltung möglichst freier Natur und Landschaft in der Schweiz, insbesondere in Form von Schutzgebieten. Die Gesellschaft kann sich daneben für Unterschutzstellung durch Behörden und/oder Private einsetzen sowie im Rahmen ihrer Zwecksetzung auch Pachtverträge abschliessen und die Verbesserung von Biotopen sowie die wissenschaftliche Forschung unterstützen. Ferner kann sie Grundeigentum und Rechte, auch zwecks Abtausch, erwerben und, je nach Entwicklung der Lage, wieder veräußern. Die Gesellschaft kann sich auch an Unternehmungen mit analoger Zwecksetzung beteiligen. Eine persönliche Nutzung durch die Inhaber der Aktien und Partizipationscheine und insbesondere das Recht auf Dividende und Liquidationserlös sind ausgeschlossen. Die Gesellschaft strebt nicht nach Gewinn. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. VR (Verwaltungsrat): 3 oder mehr Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Dr. Hans Hüsey, von Safenwil, in Zuzikon; Präsident: Klara Baumgartner, von Lys, in Küsnacht; Sekretärin: Dr. August Juchli, von Zuzikon, in Kreuzlingen; Charles Vaucher, von Genf, in Preginge, und Peter J. Widmer, von Zürich, in Rüschlikon; alle fünf zeichnen kollektiv zu zweien.

##### 8. Oktober 1973.

**Piccolo-Taxi AG, Dübendorf**, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Buntgertweg 10. Statutendatum: 4. und 14. 9. 1973. Zweck: Betrieb eines Kleinrentaxiunternehmens und Vermittlung von Kundenaufträgen im Taxi- und Transportdienst; kann sich auch an Unternehmungen dieser Branche beteiligen, Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 2 oder mehrere Mitglieder. Die Mitglieder des VR zeichnen je kollektiv zu zweien. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Guido Eugster, von Dübendorf und Obereggen AI, in Dübendorf, Präsident, und Roger Vonesch, von Trun, in Dübendorf, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

##### 8. Oktober 1973. Weine usw.

**Socovin AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1970, S. 1222). Die Generalversammlung vom 26. 9. 1973 hat die Statuten geändert. Die Gesellschaft bezweckt den Kommissionshandel mit Wein und artverwandten Produkten sowie die Führung aller mit diesem Geschäftszweck zusammenhängenden Kommissions-, Vertriebs-, Finanz- und Beteiligungsgeschäfte.

##### 8. Oktober 1973. Kunstleder, Tischbeläge usw.

**Stamm AG**, in Eglishausen (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1973, S. 1921). Die Generalversammlung vom 18. 9. 1973 hat die Statuten geändert. Zweck der Gesellschaft sind Herstellung und Vertrieb von Kunstleder, Tischbelag, Blachen, Teppichen, Messbändern und ähnlichen Artikeln sowie der Handel mit solchen. Sie kann sich an anderen Betrieben beteiligen.

##### 8. Oktober 1973.

**Maribo AG, Truchhand und Verwaltungen**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1973, S. 207). Prof. Dr. Heinrich Utiger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Enrico Bonalli, Mitglied des VR, ist jetzt Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Er sowie Marlis Bonalli, Mitglied des VR, wohnen nun in Rickenbach bei Wil. Die Gesellschaft ist nicht mehr im Hause Lavaterstrasse 7, Zürich 2, domiziliert.

##### 8. Oktober 1973.

**Baugenossenschaft im Grit**, in Kloten (SHAB Nr. 91 vom 18. 4. 1973, S. 1088). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. Oktober 1973. Waren aller Art.

**Emil Ricklin**, in Zürich, Schumacherweg 49, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Emil Ricklin, von Zürich, in Zürich 11. Handel mit Waren aller Art.

8. Oktober 1973. Elektrotechnik.  
**Swisec AG**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1962, S. 319), Ausführung von Projekten auf dem gesamten Gebiete der Elektrotechnik usw. Neue Adresse: Hubenstrasse 20, in Zürich 12 (bei Paul Reichsteiner).

8. Oktober 1973.  
**Terraholidays Holding A.G.**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1972, S. 441), Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Gesellschaften, die sich mit dem Bau und der Verwaltung von sowie dem Handel mit Liegenschaften befassen usw. Die Gesellschaft hat ihr Domizil bei Dr. Kurt Staub, Oetenbachgasse 28, Zürich 1, eingebüsst. (Eintragung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 14. 8. 1973.)

8. Oktober 1973.  
**Polyvis-Treuhand G.m.b.H.** in Zürich 5 (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1964, S. 142), Durchführung von Schulungskursen auf dem Gebiete der Buchführung sowie Betrieb eines Buchhaltungs- und Treuhandbüros usw. Diese Gesellschaft hat sich tatsächlich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. (Eintragung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 8. 8. 1973.)

8. Oktober 1973. Buchbinderei.  
**Eugen Beck**, in Zürich (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1961, S. 3567), mechanische Buchbinderei. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Verkaufs des Geschäftes erloschen. (Eintragung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 15. 8. 1973.)

8. Oktober 1973.  
**Alice Harper & Co., Produits de Beauté**, in Kloten, Dietlikstrasse 52, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1973. Vertrieb von kosmetischen Produkten. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin: Alice Harper, von Neuenkirch, in Kloten. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 20.000: Josef Fiocchi, von und in Dietlikon.

8. Oktober 1973.  
**Spartakasse Elgg**, in Elgg, Genossenschaft (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1971, S. 2305). Die Generalversammlung vom 14. 4. 1973 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

#### Bern - Berne - Berna

##### Bureau Aarberg

3. Oktober 1973.  
**Verzinkerei AG Aarberg**, in Aarberg (SHAB Nr. 255 vom 30. 10. 1972, S. 2808). Hans Frehner, von Speicher AR, in Aarberg, wurde zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates oder einem Direktor.

4. Oktober 1973. Sägerei und Holzhandlung.  
**H. Christen & Co. Lyss**, in Lyss, Sägerei und Holzhandlung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1969, S. 1261). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Christen-Holz-AG», in Lyss, übernommen.

4. Oktober 1973. Sägerei, Holzhandlung usw.  
**Christen-Holz-AG**, in Lyss. Gemäss öffentlich beurkundetem Erklärungsakt und Statuten vom 28. September 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Sägerei und Holzhandlung sowie die Fabrikation von Möbelwaren aller Art. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 300.000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Bilanz per 31. Dezember 1972 und Sacheinlagevertrag vom 28. September 1973 einen Teil der Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Kommanditgesellschaft H. Christen & Co. Lyss, in Lyss, nämlich: Aktiven von Fr. 341.966.80 (Liegenschaften, Kassa, Postchek, Banken, Debitoren, Waren, Verrechnungssteuer Guthaben, Maschinen und Einrichtungen, Mobilien und Fahrzeuge) und Passiven von Fr. 40.130 (Kreditoren, Rundholzlieferungen, transitorische Passiven usw.). Vom Uebernahmepreis von Fr. 301.836.80 werden Fr. 270.000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hansueli Christen-Marmet, von Grasswil, in Lyss, als Präsident, Delegierter des Verwaltungsrates und Geschäftsführer; Hans Christen-Spring, von Grasswil, in Lyss, als Vizepräsident; Gertrud Christen-Marmet, von Trub, in Ammerzwil/Weingarten BE. Hansueli Christen-Marmet führt Einzelunterschrift. Hans Christen-Spring, Gertrud Christen-Marmet und Hans Habegger-Christen zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Bernstrasse 94.

5. Oktober 1973. Kompressoren usw.  
**Eduard Judas**, in Lyss. Inhaber der Firma ist Eduard Judas, von Halden TG, in Lyss. Handel mit Kompressoren, Druckluft- und Elektrowerkzeugen, Dosier-, Misch- und Fördersystemen. Herren-gasse 20.

##### Bureau Aarwangen

3. Oktober 1973. Malerei.  
**Willi Bachmann**, in Madiswil, Betrieb eines Malergeschäftes (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1967, S. 3866). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «W. Bachmann AG», in Langenthal, gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1972 und Sacheinlagevertrag vom 20. September 1973 übernommen.

3. Oktober 1973. Malerei.  
**W. Bachmann AG**, in Langenthal. Gemäss öffentlich beurkundetem Erklärungsakt und Statuten vom 20. September 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Malerei- und Gipserunternehmung, insbesondere die Weiterführung der Einzelfirma «Willi Bachmann», Malergeschäft, in Madiswil, welche als Sacheinlage eingebracht wird. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1972 und Sacheinlagevertrag vom 20. September 1973 Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Willi Bachmann», in Madiswil (Aktiven Fr. 421.332.32 und Passiven Fr. 65.493.90). Vom Uebernahmepreis von Fr. 355.838.42 werden Fr. 98.000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört an: Willi Bachmann, von Röttenbach i. E., in Madiswil. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: c/o Willi Wälchli-Bachmann, Waldhofstrasse 24.

8. Oktober 1973.  
**H. Strahm**, in Rohrbach, elektrische und sanitäre Installationen, Spengler- und Haushaltartikel (SHAB Nr. 59 vom 13. 3. 1959, S. 754). Die Firma ist infolge Todes des Firmainhabers erloschen.

8. Oktober 1973. Metzgerei.  
**Willy Egger-Bruder**, in Wynau, Metzgerei, Würsterei (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1965, S. 1994). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

##### Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

8. Oktober 1973. Spirituosen, Wein.  
**A. Zengaffinen & Co., Inh. A. Zengaffinen**, in Kehrsatz, Handel mit Wein, Spirituosen und Mineralwasser (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1971, S. 5132). Die Firma wird geändert in **Andreas Zengaffinen**.

8. Oktober 1973.  
**Kabisanbau- und -verwertungsgenossenschaft Belp-Kehrsatz**, in Belp (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1964, S. 3771). Der bisherige Sekretär Adolf Gasser ist nun Beisitzer, seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär wurde der bisherige Beisitzer Uli Mühlestein, von Wahlern, in Belp, gewählt. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

8. Oktober 1973.  
**Milchverwertungsgenossenschaft Belp**, in Belp (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1970, S. 1921). Der bisherige Präsident Karl Zehnder ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt Hans Ladrach, von Niederwichttrach, in Belp. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

##### Bureau Bern

5. Oktober 1973. Werkzeuge.  
**Guido Seggiger**, bisher in Stein am Rhein (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1972, S. 3316). Die Firma hat ihren Sitz nach Schliern, Gemeinde Köniz, verlegt. Inhaber ist Guido Seggiger, von Laufen, nun in Schliern, Gemeinde Köniz. Einzelprokuristin ist Sonja Seggiger, von Laufen, in Schliern, Gemeinde Köniz (bisher). Bau- und Industrieentwicklung, insbesondere Konstruktion von Formen und Werkzeugen für die Serienanfertigung auf Kunststoffbasis, sowie Entwicklung für serienweise Massenproduktion; Handel mit Industrieerzeugnissen aller Art. Schauffelweg 102.

9. Oktober 1973. Modeartikel.  
**Uomo Vogue, Gaglio & Co.**, in Bern, Giuseppe Franco Gaglio, italienischer Staatsangehöriger, in Bern, und Carmelo d'Oca, italienischer Staatsangehöriger, in Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Oktober 1973 begonnen hat. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Anita Nager, von Realp, in Bern. Handel mit Modeartikeln. Laupenstrasse 19.

9. Oktober 1973. Tankstelleneinrichtungen usw.  
**Ulrich Stegmann**, in Papiermühle, Gemeinde Bolligen, Handel mit Tankstelleneinrichtungen und -geräten (SHAB Nr. 273 vom 20. 11. 1972, S. 2989). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

##### Bureau de Delémont

8 octobre 1973. Boîtes de montres.  
**Oswald Joliat**, à Courtételle, étampes et estampage de boîtes de montres (FOSC du 4. 7. 1952, No 154, p. 1698). La raison est radiée par suite de l'apport partiel des actifs et des passifs de la maison, selon bilan au 1<sup>er</sup> janvier 1973, à la société anonyme «O. Joliat S.A.», à Courtételle, ci-après inscrite.

8 octobre 1973. Horlogerie.  
**O. Joliat S.A.**, à Courtételle. Suivant acte authentique et statuts du 14 juillet 1973, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but les estampages d'horlogerie et industriel, ainsi que la mécanique de précision, et pour objet la continuation de la maison «Oswald Joliat», à Courtételle, dont l'apport a été fait à la société comme indiqué ci-après. Le capital social est de fr. 60.000, divisé en 60 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société d'une partie des actifs et des passifs de la maison «Oswald Joliat», à Courtételle, selon bilan au 1<sup>er</sup> janvier 1973, accusant un actif de fr. 148.397.76 (chèques postaux, débiteurs, marchandises-stock, machines, outillages, mobilier et machines de bureau, véhicule) et un passif de fr. 104.569.60 (créanciers, banque, comptes courants, et tout actif net de fr. 43.828.16. Le dit apport a été accepté pour ce prix, contre remise à l'apporteur de 20 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, l'apporteur restant créancier de la société pour la somme de fr. 23.828.16. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la maison «Oswald Joliat», avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1973. 40 actions nominatives de fr. 1000 chacune ont été entièrement libérées par compensation partielle avec 2 créances de fr. 28.000. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. Les publications ont lieu dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Il est actuellement composé de Oswald Joliat, de et à Courtételle, président; Jean-Paul Joliat, de et à Courtételle, vice-président; André Joliat, de et à Courtételle, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président ou par la signature collective à deux du vice-président et du secrétaire du conseil d'administration. Locaux: Courtételle.

##### Bureau Erlach

28. September 1973. Restaurant.  
**Fritz Burkhalter**, à Müntschemier. Inhaber ist Fritz Burkhalter-Möri, von Hasle bei Burgdorf, in Müntschemier. Betrieb des Restaurants zum Kreuz.

8. Oktober 1973. Restaurant.  
**Hans Heiniger**, in Vinelz, Betrieb des Restaurants «Strand» und Campingplatz (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1966, S. 2982). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers und Geschäftsübergangs gelöscht. Aktiven und Passiven wurden von der nachstehend eingetragenen Firma Anita Heiniger, in Vinelz, übernommen.

8. Oktober 1973. Restaurant, Camping.  
**Anita Heiniger**, in Vinelz. Inhaberin der Firma ist Anita Heiniger geborene Raboud, Witwe des Hans, von Dürrenroth, in Vinelz. Betrieb des Gasthofes «Strand» und Campingplatz. Die Firma hat Aktiven und Passiven der gelöschten Firma Hans Heiniger, in Vinelz, übernommen.

8. Oktober 1973. Restaurant.  
**Ernst Lüffel-Burkhardt**, in Müntschemier, Betrieb des Restaurants «Kreuz» (SHAB Nr. 172 vom 28. 7. 1964, S. 2319). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

8. Oktober 1973. Restaurant.  
**Werner Dubler**, in Lüscherz, Betrieb des Restaurants «Drei Fische» (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1967, S. 3884). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

9. Oktober 1973. Bäckerei.  
**Max Gutmann**, in Lüscherz, Bäckerei, Konditorei (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1956, S. 911). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

9. Oktober 1973. Restaurant.  
**Werner Lysser-Christen**, in Lüscherz, Betrieb des Restaurants «Sternen» (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1967, S. 3884). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

9. Oktober 1973. Käserei.  
**Hermann Pauli-Jörg**, in Müntschemier, Käserei (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1951, S. 416). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

##### Bureau Interlaken

2. Oktober 1973. Förderung des Horlogerie-Detailhandels.  
**Igora SA**, in Interlaken, Unterstützung und Förderung der Bijouterie- und Horlogerie-Detailgeschäfte usw. (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1971, S. 1752). In der Generalversammlung vom 10. September 1973 wurde das Aktienkapital von Fr. 600.000 auf Fr. 1.000.000 erhöht durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1.000.000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist voll einbezahlt.

8. Oktober 1973. Samen.  
**Heinz Haubensak AG**, in Interlaken, Samenhandlung (SHAB Nr. 87 vom 13. 4. 1973, S. 1032). Aus dem Verwaltungsrat ist der Sekretär Ernst Finger, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu in den Verwaltungsrat wurde als Mitglied gewählt Max Haubensak, von Basel, in Oberwil BL (ohne Unterschrift).

8. Oktober 1973. Samen.  
**Häslar-Reber A.G.**, in Interlaken, Samenhandlung (SHAB Nr. 265 vom 11. 11. 1966, S. 3571). Aus dem Verwaltungsrat ist der Sekretär Ernst Finger ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde als Mitglied gewählt Max Haubensak, von Basel, in Oberwil BL (ohne Unterschrift).

8. Oktober 1973.  
**Hotesa, Büro für temporäre Arbeit, K. Würgler**, in Interlaken. Inhaberin der Firma ist Kornelia Würgler, von Rohrbach BE, in Interlaken, Platzierung von Arbeitskräften auf eigene Rechnung im Hotel- und Gastwirtschaftsgebiete. Jungfraustrasse 11.

##### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

27. August 1973. Wein, Spirituosen.  
**Karl Aeschbacher's Witwe**, in Signau, Wein- und Spirituosenhandlung (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1941, S. 2030). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der Firma «Hans Ladrach-Aeschbacher, vormals Aeschbacher», in Konolfingen, übernommen.

8. Oktober 1973. Buchdruckerei- und Verlagsgeschäft.  
**Emmenthaler-Blatt A.G.**, in Langnau i. E., Buchdruckerei- und Verlagsgeschäft (SHAB Nr. 213 vom 11. 9. 1972, S. 2383). Alfred Held ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Rudolf Etter, von Meikirch, in Aarwangen, und Peter Hess, von Bern, in Stettlen bei Bern. Beide zeichnen kollektiv zu zweien.

8. Oktober 1973. Bäckerei.  
**Adolf Kähr**, in Zollbrück, Gemeinde Rüderswil, Bäckerei-, Speiserei- und Kolonialwaren (SHAB Nr. 108 vom 28. 4. 1920, S. 790). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

9. Oktober 1973.  
**Oberemmentalische Pferdezuchtgenossenschaft**, in Langnau i. E., (SHAB Nr. 178 vom 1. 8. 1972, S. 2036). Werner Fankhauser und Friedrich Strahm sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Beisitzer Walter Schüpbach, von und in Signau, wurde neu zum Präsidenten, und Beisitzer Hermann Nussbaum, von Schlosswil, in Bowil, neu zum Vizepräsidenten gewählt. Beide zeichnen kollektiv zu zweien.

9. Oktober 1973.  
**Käsereligenossenschaft Lauperswil**, in Lauperswil (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1959, S. 1210). Präsident Walter Lüthi ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt: Walter Hutmaier, von Konolfingen, in Lauperswil. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

##### Bureau Nidau

Berichtigung.  
**Hatag Handels- und Technik AG Bern**, **Zweig Niederlassung in Aegerten** (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1973, S. 2679). Der Präsident und Delegierte des Verwaltungsrates heisst Heinz Ramseier. Das Geschäftslokal befindet sich an der Schwadernastrasse 65.

3. Oktober 1973. Transporte.  
**A. Brönnimann**, in Orpund. Inhaber der Firma ist Alfred Brönnimann, von Zimmerwald BE, in Orpund. Transportunternehmung für Güter. Brüggsstrasse 42.

5. Oktober 1973. Bauten.  
**Guido Ferretti**, in Nidau. Inhaber der Firma ist Guido Ferretti, von Bedigliora TI, in Nidau. Betrieb eines Baugeschäftes; Umbauarbeiten. Aalmattenweg 36.

8. Oktober 1973. Bodenbeläge.  
**Daniel Laubscher**, in Nidau. Inhaber der Firma ist Daniel Laubscher, von Täuflern, in Ewilard BE. Verarbeitung von Bodenbelägen. Lyssstrasse 83.

8. Oktober 1973. Bauten.  
**Angelo Gatti**, in Studen, Baugeschäft, An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 50 vom 2. 3. 1971, S. 491). Neue Adresse: Grünweg 10 (amtliche Umbenennung der Strassenzeichnung).

##### Bureau Saanen

9. Oktober 1973. Immobilien.  
**Chalalar AG**, bisher in Basel (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 307). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Oktober 1973 wurde der Sitz nach Gstaad, Gemeinde Saanen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Verwaltung von und Handel mit Liegenschaften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 3. November 1967 und wurden seither nicht geändert. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt, sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Dr. Thomas M. Speiser, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: bei Johann-Sebastian Bach-Schwab, Wispile, Gstaad.

##### Bureau Thun

5. Oktober 1973.  
**Käsereligenossenschaft Uebeschi**, in Uebeschi (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1968, S. 358). In der ordentlichen Versammlung vom 22. Mai 1973 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften nun die Mitglieder unbeschränkt persönlich und solidarisch. Weitere bereits am 3. Mai 1966 beschlossene Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

8. Oktober 1973. Elektrische Apparate und Anlagen.  
**Kropf & Co.**, in Thun. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 22. September 1973 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Friedrich Kropf, von Bern, in Steffisburg. Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 5000 ist Alfred Reber, von Schangnau i. E., in Utendorf. Friedrich Kropf führt Einzelunterschrift. Einzelprokura führt Erika Kropf, von Bern, in Steffisburg. Handel mit Beleuchtungskörpern und elektrischen Haushaltapparaten und Ausführung elektrischer Anlagen. Geschäftsdomizil: Aarestrasse 40. Weitere Geschäftslokale: Steffisburg, Kapellenweg 18, und Utendorf, im Bälliz.

8. Oktober 1973. Klaviere.

**Karl Bein**, in Thun, Klavierhandel, -stimmungen und -reparaturen (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1965, S. 2975). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

8. Oktober 1973.

**Victory-Appartement SA**, in Thun, Erstellung, Kauf, Verkauf, Verwaltung, Betrieb und Verpachtung von Ferien-Appartementshäusern, Motels, und dergleichen, sowie Kauf und Verkauf von Grundstücken (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1969, S. 630). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 6. Juni 1973 wurde das Aktienkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 50 000 herabgesetzt durch Rückzahlung und Abschreibung von 550 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 17. August 1973 festgestellt.

**Bureau Wangen a. d. A.**

4. Oktober 1973.

**Ellenberger Electronic AG**, in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1965, S. 1478), Herstellung von und Handel mit elektronischen und ähnlichen Geräten. In der Generalversammlung vom 22. September 1973 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt nun die Herstellung von und den Handel mit elektronischen und ähnlichen Geräten, Maschinen, Einrichtungen und Bauteilen. Die Gesellschaft kann Fabrikationsrechte erwerben und verkaufen, Gesellschaften im In- und Ausland gründen und sich an solchen beteiligen. Sie ist ferner ermächtigt, Immobilien im In- und Ausland zu erwerben, zu vermieten und zu verkaufen. Die Mitteilungen und Einberufung der Generalversammlung erfolgen schriftlich. Die übrigen publikationspflichtigen Tatsachen werden von der Statutenrevision nicht betroffen. Das Mitglied des Verwaltungsrates Hans Ellenberger, geb. 1920, früher in Bern, wohnt nun in Zollikofen. Neues Geschäftsdomizil: Fabrikstrasse 10.

**Luzern - Lucerne - Lucerna**

4. Oktober 1973. Tierfutter

**UFAG**, in Sursee, Tierfutter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1972, S. 3050). An der Generalversammlung vom 1. 10. 1973 wurde unter entsprechender Statutenrevision das Grundkapital von Fr. 2 000 000 auf Fr. 3 500 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 5000. Die Librierung erfolgt durch Verrechnung mit Guthaben. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 3 500 000, eingeteilt in 700 voll librierte Namenaktien zu Fr. 5000.

4. Oktober 1973.

**Allgemeine Plakat-Gesellschaft, Luzern**, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1973, S. 518). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Weitere Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Lionel d'Amman, von Freiburg, in Bremblens VD, und Henri Stockmann, von Sarnen, in Basel.

4. Oktober 1973. Heizungsanlagen.

**Paquale Lettieri**, in Horw, Heizungsanlagen (SHAB Nr. 189 vom 14. 8. 1972, S. 2144). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

4. Oktober 1973.

**Schweizer Annoncen A.G. «ASSA» Schweizerische Werbegesellschaft**, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1973, S. 368). Neue Adresse: Pilatusstrasse 14.

4. Oktober 1973.

**Wysmatt-Garage AG**, in Kriens (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1973, S. 924). Kollektivprokura zu zweien erteilt an Mario Zulian, von Luzern, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

5. Oktober 1973. Werkzeugmaschinen.

**CONTEC GmbH**, in Sursee, Werkzeugmaschinen usw. (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1966, S. 3139). Einzelunterschrift ist erteilt an Helmut Mey, deutscher Staatsangehöriger, in Sursee.

5. Oktober 1973. Restaurant.

**Isidor Gehrig-Baumeler**, in Wauwil, Metzgerei (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1971, S. 958). Der Inhaber hat den persönlichen Wohnsitz nach Egolzwil verlegt. Neue Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants St. Anton. Adresse: Egolzwil.

5. Oktober 1973.

**Landw. Genossenschaft Althofen in Nebikon**, in Nebikon (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1966, S. 1560). Hans Elmiger ist nicht mehr Aktuar, bleibt aber Vizepräsident. Neuer Aktuar ist Klaus Wermelinger, von und in Egolzwil. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

8. Oktober 1973.

**Felber Mode AG**, in Sursee. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 5. Oktober 1973. Zweck: Verkauf von Damen-Konfektion. Handel mit Textilien aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, es ist voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident ist Gottfried Felber-Kaufmann (1914). Mitglieder sind Margrit Felber-Kaufmann und Gottfried Felber (1949), alle von Sempach und Neuenkirch, in Sempach-Station, Gemeinde Neuenkirch. Alle Verwaltungsräte zeichnen einzeln. Adresse: Untertor.

8. Oktober 1973.

**Auskunft Widmer AG**, in Luzern (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1969, S. 2235). Franz Widmer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht.

8. Oktober 1973.

**Beteiligungsgesellschaft für das Druckereigewerbe und für Pressezeugnisse (DuPre)**, in Sursee, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1965, S. 1166). Die beiden einzigen Verwaltungsräte Dr. Peter Ehret und Charlotte von Schumacher-Specker sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

8. Oktober 1973. Mode.

**Koffler AG**, in Luzern, Modeartikel (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1968, S. 1713). Weiteres Verkaufsgeschäft: Weggigasse 17.

8. Oktober 1973.

**L. Niederberger, Musikhaus**, in Wolhusen (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1961, S. 3480). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

8. Oktober 1973.

**Maria Niederberger-Kaufmann, Musikhaus**, in Wolhusen. Inhaberin dieser Firma ist Maria Niederberger-Kaufmann, von Dalenwil, in Wolhusen LU. Sie übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «L. Niederberger, Musikhaus», in Wolhusen. Musikhaus, Handel mit Musikalien, Musikinstrumenten, Radio- und Grammophonapparaten, sowie deren Reparaturen. Schönheim.

**Schwyz - Schwytz - Svitto**

28. August 1973. Drogerie- und Parfümeriewaren.

**Dropa AG**, in Küssnacht am Rigi, Betrieb von Einzelhandels-geschäften für Drogerie- und Parfümerie-Waren usw. (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1973, S. 2322). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. August 1973 wurden

die Statuten revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Freienbach verlegt. Ausserdem werden 150 auf den Namen lautende Genusscheine (Partizipationsscheine) zu Fr. 100 ausgegeben, die Anrecht auf einen Gewinnanteil und Liquidationserlös nach näherer Umschreibung in den Statuten gewähren. Domizil: Südstrasse 13.

**Glarus - Glaris - Glarona**

8. Oktober 1973.

**Hermann Feldmann A.G. Bauunternehmung**, in Bilten. Betrieb einer Bauunternehmung (Hoch- und Tiefbau) usw. (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2028). In den Verwaltungsrat und zugleich als dessen Delegierter wurde gewählt: Andreas Gnädiger, von Ramsen SH, in Bilten, er zeichnet einzeln. Weiter wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Albert Köppl, von und in Widnau SG, und Hans Landolt-Eberhart, von Näfels, in Uznach SG, als Mitglieder, sie zeichnen zu zweien. Hermann Feldmann, von Glarus, in Bilten, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident, er zeichnet nach wie vor einzeln. Die Kollektivprokuren von Hans Brunner und Andreas Stüssi sind erloschen.

8. Oktober 1973. Treuhandsfunktionen usw.

**Castel AG**, in Glarus. Ausübung von Treuhandsfunktionen und Vermögensveraltungen usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1973, S. 126). Dietrich Stauffer, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Dr. Mario Leemann, von und in Zürich, er zeichnet einzeln.

8. Oktober 1973. Handels- und Finanzgeschäfte.

**Interhito AG**, in Glarus. Tätigkeit von Handels- und Finanzgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 215 vom 13. 9. 1972, S. 2400). Durch Urteil des Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus als Konkursrichter vom 2. Oktober 1973 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

**Freiburg - Fribourg - Friburgo****Bureau de Fribourg**

5. Oktober 1973. Matières premières.

**Siretom S.A.**, in Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 4 octobre 1973, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme qui a pour but l'achat, la vente, l'importation et le commerce transit de toutes matières premières, produits agricoles, industriels et marchandises diverses. Le capital social est de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de Dafnis Thomaides, de nationalité britannique, à Athènes, président; Paul Raemy, de Planafay, à Fribourg, secrétaire, et Roland Martin, de Genève, à Renens. La société est engagée par la signature individuelle du président ou la signature collective à deux des autres administrateurs. Adresse: Chemin de Richemont 8c, dans ses propres locaux.

8. octobre 1973. Participations.

**Brown Fintube S.A.**, in Fribourg. l'acquisition et l'administration de toutes participations financières, etc. (FOSC du 20. 9. 1971, No 219, p. 2296). Le président et l'administrateur Harold P. Koenig a démissionné, sa signature est radiée. Charles E. Tenneson, jr., des USA, à Miami Lakes (Floride), a été nommé président et administrateur avec signature individuelle.

8. octobre 1973. Représentations diverses.

**Yvan Zwick**, à Fribourg. Le chef de la maison est Yvan Zwick, de et à Fribourg. Représentations diverses. 3, Champ des Fontaines.

8. octobre 1973. Vêtements.

**Levieo S.A.**, in Fribourg. manufacture de vêtements, etc. (FOSC du 2. 12. 1964, No 281, p. 3624). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1973, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Levieo S.A. en liquidation, par Charles Zumwald, de et à Fribourg, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de représentation conférés aux administrateurs Joseph Bollag et Gaston Ulmo, sont éteints, de même que les procurations de Hortense Bollag et Eva Ulmo. Adresse de la société en liquidation: 30, rue St-Pierre, à Fribourg, chez Charles Zumwald.

**Solothurn - Soleure - Soletta****Bureau Grenchen-Bettlach**

5. Oktober 1973. Leuchtmasse für Uhrenindustrie.

**Trido Yvonne Etienne**, in Grenchen. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Yvonne Etienne geb. Evard, von Tramelan, in Grenchen. Setzen von Leuchtmasse auf Produkte der Uhrenindustrie. Moosstrasse 5.

5. Oktober 1973.

**Fortis-Uhren A.G. (Montres Fortis S.A.) (Fortis Watch Ltd.)**, in Grenchen. Fabrikation und Vertrieb von Uhren und Uhrenbestandteilen (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1973, S. 641). Der Direktor Raymond Le Calvez wohnt nun in Grenchen.

5. Oktober 1973.

**«Fortima» Import Export R.H. Vogt**, in Grenchen. Import- und Exportgeschäft (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1969, S. 2968). Die Prokura von Werner Wirth ist erloschen. An Raymond Le Calvez, von Grabs SG, in Grenchen, und Josef Stebler, von Nunningen SO, in Lommiswil SO, ist Kollektivprokura zu zweien erteilt.

5. Oktober 1973. Uhrenbestandteile usw.

**Protine AG**, in Grenchen, gemeinsamer Einkauf von Uhrenbestandteilen usw. (SHAB Nr. 142 vom 20. 6. 1972, S. 1613). Max Schneider, Vizepräsident, und Maurice Etienne, Ersatzmann des Verwaltungsrates, sind zurückgetreten; ihre Unterschriften werden gelöscht. Heinz Pauli, bisher Sekretär, wurde zum Vizepräsidenten des Verwaltungsrates ernannt. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden gewählt: René Gasser, von Günsberg SO, in Grenchen, und Hans Baumgartner, von Trub BE, in Grenchen, als Mitglieder des Verwaltungsrates, sowie Raymond Le Calvez, von Grabs SG, in Grenchen, und Ernst Solberger, von Wynigen BE, in Pieterlen BE, als Ersatzmänner des Verwaltungsrates. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Oktober 1973.

**Grands Magasins Innovation Granges S.A.**, in Grenchen. Betrieb eines Kaufhauses (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1973, S. 1601). An Paul Mermoud, von Poliez-le-Grand VD, in Prilly VD, ist Kollektivprokura zu zweien erteilt. Robert Ador, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Agnières, Gcnf.

**Basel-Stadt - Bale-Ville - Basilea-Città**

Berichtigungen.

**Coneb-Spedag Containers AG**, in Basel (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1973, S. 2523). Gilbert P. Welchmann ist die richtige Schreibweise des Verwaltungsratsmitgliedes.

**Haefliger et Kaeser Société Anonyme, succursale de Bale**, in Basel, ist die richtige Schreibweise der Firma (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1973, S. 2741).

5. Oktober 1973.

**Treyer Treuhand**, Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Kurt Treyer-Meier, von Herznach, in Reinach BL. Buchhaltungen, Steuerberatung, Betriebsberatung, Vermögensverwaltung und Liegen-schaftsverwaltung. Auberg 13.

5. Oktober 1973.

**La Continentale SA de transports internationale (Continentale, Internationale Transport AG)**, in Basel (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1973, S. 2039). Direktor mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Severin Schlegel, von Zürich, in Kilchberg ZH.

5. Oktober 1973. Aushub usw.

**F. Musfeld AG**, in Basel, Aushub usw. (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1971, S. 2046). Prokura zu zweien neu: Erich Adolf Zeller, von Liestal, in Therwil.

5. Oktober 1973.

**Teppich-Corner Wettsteinallee 71, Bruno Günter**, in Basel (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1972, S. 2164). Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma gemäss Art. 66 Absatz 2 Satz 2 HRV von Amtes wegen gelöscht.

5. Oktober 1973.

**Nisdorf-Computer AG**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1973, S. 1923), mit Hauptsitz in Opfikon. Prokura Anton Schaffhauser erloschen.

5. Oktober 1973. Produkte der graphischen Branche.

**Schwitzer AG**, in Basel, Produkte der graphischen Branche usw. (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1972, S. 1514). As Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Fridolin Peter Schwitzer und Werner Gilgen. Ihre Unterschriften, auch als Direktoren, sind erloschen. Prokura Josef Rausch erloschen. Ernst Vogt, von Allschwil, in Therwil, führt nun Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen.

5. Oktober 1973. Gipserie.

**Rima & Bezola AG**, in Basel, Gipsergeschäft usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1973, S. 142). Nachdem die Eidg. Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

5. Oktober 1973. Konfektionierungsarbeiten.

**Konfex, Dr. Nussbaumer**, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Dr. Rolf Nussbaumer, von Basel und Solothurn, in Schönenbuch. Konfektionierungsarbeiten (Zusammensetzen von Teilen zu Verkaufsartikeln) aller Art. General Guisan-Strasse 121.

5. Oktober 1973. Schwedische Produkte usw.

**Awab AG**, in Basel, schwedische Produkte usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1972, S. 263). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Stansstad verlegt (SHAB Nr. 239 vom 1. 10. 1973, S. 2660). Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

5. Oktober 1973.

**Allgemeine Plakat-Gesellschaft**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1973, S. 2523), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Unterschrift zu zweien neu: Lionel d'Amman, von Freiburg und Ependes FR, in Bremblens, und Dr. Heinrich Stockmann, von Sarnen, in Basel, beide Verwaltungsratsmitglieder.

5. Oktober 1973. Coiffeursalon-Betriebe.

**Coiffella AG**, in Basel, Luzernerweg 128, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 4. Oktober 1973. Zweck: Errichtung und Führung von Coiffeursalon-Betrieben. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, sowie Liegenschaften, Lizenzen und Patente erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Hans Karl Mohler, von Kilchberg BL und Basel, in Basel, Präsident, mit Unterschrift zu zweien, sowie Ernst Werner Zürcher, von Vorderwald und Basel, in Basel, Vizepräsident, und Hugo Ernst Mohler, von Kilchberg BL und Basel, in Basel, beide mit Unterschrift je mit dem Präsidenten.

5. Oktober 1973. Krane aller Art.

**Anemo AG**, in Basel, Birsigstrasse 79, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 4. Oktober 1973. Zweck: Handel mit und Vermietung von Kranen aller Art und Kranenbestandteilen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Uebernahme: Ein Pneu-Kran, Marke «Jones», zum Preise von Hfl. 87 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Ernst Ballmer, von Lausen, in Binningen, mit Einzelunterschrift.

**Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa**

8. Oktober 1973. Hotel-Restaurant.

**Louis Bosshart-Huter**, in Stein am Rhein, Betrieb des Hotel-Restaurants «Adler» (SHAB Nr. 303 vom 30. 12. 1964, S. 3907). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

**St. Gallen - St-Gall - San Gallo**

4. Oktober 1973. Finanzierungen.

**Alfin AG Buchs**, in Buchs SG. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Finanzierungen, Erwerb und Verkauf von Beteiligungen sowie die Vornahme. Vermittlung und Verwaltung aller übrigen Kapitalanlagen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Anton Stadler, von Altdorf UR, in Altsätten SG, Präsident, und Walter Scheibil, von und in Zürich; beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 25.

5. Oktober 1973.

**VEWAG, Verlags- und Werbe-AG Wil**, in Wil SG (SHAB Nr. 87 vom 14. 4. 1972, S. 940). An der Generalversammlung vom 5. Oktober 1973 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firmaschreibweise lautet nun: VEWAG, Verlags- und Werbe AG Wil. Die bisherigen 600 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Gleichzeitig wurde das Grundkapital von bisher Fr. 600 000 auf Fr. 1 200 000 erhöht durch Ausgabe von 600 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit Darlehensguthaben gegenüber der Gesellschaft von Fr. 600 000 voll liberriert sind. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 1 200 000, eingeteilt in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Die Prokura von Alfred Isler ist erloschen. Neues Geschäftsdomizil: Glärnisstrasse 42.

5. Oktober 1973.

**Valista Verlag AG**, in Buchs SG. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung von Verlagsgeschäften im In- und Ausland. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen solche erwerben sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Jakob Koller, von Gossau SG, und Oberbüren, in Uzwil, mit Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 28.

5. Oktober 1973.

**Dornau Bau AG**, in Trübbach, Gemeinde Wartau, Planung und Ausführung von Bauten und Ueberbauungen usw. (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1973, S. 1826). An der Generalversammlung vom 5. Oktober 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Das Grund-

kapital wurde von Fr. 120 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 80 voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen betreffen die publizierten Tatsachen nicht. Die bisherigen unterschreibsberechtigten Verwaltungsratsmitglieder: Jakob Neuhaus, Präsident; Hans Sulser, Ernst Willi und Peter Krättli führen ihre Unterschrift nun kollektiv zu dritt.

**8. Oktober 1973. Agrarimpex AG (Agrarimpex SA) (Agrarimpex Ltd.), Zweigniederlassung in Buchs SG.** Unter dieser Firma hat die gleichnamige Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich, welche am 23. März 1972 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1973, S. 2220), durch Beschluss der Generalversammlung vom 13. April 1973 in Buchs SG, eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Agrarzeugnissen, Lebensmitteln und Spirituosen; die Gesellschaft kann sich zudem an andern Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verkaufen, mieten und vermieten. Die Zweigniederlassung wird vertreten mit Einzelunterschrift durch Alfred Huber, von Zürich, in Kilchberg ZH, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Ulrich Huber, von Zürich, in Vaduz FL, Direktor, sowie mit Kollektivprokura zu zweien durch Dr. Claudio Poli, von Mosogno, in Ruggell FL. Geschäftsdomizil: Werdenbergstrasse 20.

**8. Oktober 1973. Arova Lenzburg AG, Gurtenweberei Necker, Zweigniederlassung in Necker, Gemeinde Oberhelfenschwil, Fabrikation und Verkauf aller Art von Seilwaren usw. (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1973, S. 1573).** mit Hauptsitz in Lenzburg. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hans Ulrich Aerni, von Zollikofen BE, in Lenzburg.

**8. Oktober 1973. Tiefkühlprodukte. Frisco-Findus Catering AG, in Rorschach, Herstellung und Vertrieb von Glacen und Tiefkühlprodukten usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1973, S. 279).** Dr. Peter Schneeberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Eduard Suppiger, von Littau und Emmen LU, in Oberhasli, Gemeinde Niederhasli ZH; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

**8. Oktober 1973. Textilien. Arthur Schiess AG, in St. Gallen, Handel und Fabrikation von Textilien und Kleidern aller Art usw. (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1970, S. 2100).** Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Lydia Schiess-Kühne, welche anstelle der Prokura nun Einzelunterschrift führt, sowie Dr. Peter Rietmann, von in St. Gallen, mit Einzelunterschrift. Arthur Schiess, bisher einziges Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, ist nun Präsident und Geschäftsführer; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Die Prokura von Gottfried Seidler, Betriebsleiter, ist erloschen.

**8. Oktober 1973. Bauechemische Produkte. Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co., Zweigniederlassung in St. Gallen, Fabrikation von bauechemischen Produkten, deren Verkauf im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1973, S. 80),** mit Hauptsitz in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Dufourstrasse 28.

**8. Oktober 1973. Bauten. Valena AG Valens, in Valens, Gemeinde Pfäfers, Erstellung von Bauten aller Art, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1973, S. 227).** Das Grundkapital von Fr. 300 000 ist nun voll liberiert. Die Statuten wurden an der Generalversammlung vom 20. September 1973 entsprechend geändert.

**8. Oktober 1973. Maschinenteile. «Vobes», Vondrak & Co., in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Maschinenteilen, Autokarosserien, Transport- und Elektronik-Geräten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1973, S. 1682).** Diese Firma ist infolge Auflösung und beendeter Liquidation erloschen.

**8. Oktober 1973. Bauerngenossenschaft Eichberg & Umgebung, in Eichberg (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1965, S. 3869).** Hans Roduner, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Emil Schlegel, bisher Präsident, ist nun Vizepräsident, und das bisherige Vorstandsmitglied Walter Kressig, von Pfäfers, in Eichberg, nun Präsident. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

**8. Oktober 1973. Caritasverein Henau, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1967, S. 1750).** Die Unterschrift von Otto Birschnau, Vorstandsmitglied, ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Basil Durot, von Eggersriet, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil. Die Vorstandsmitglieder zeichnen kollektiv zu zweien.

**8. Oktober 1973. Waren aller Art. Anton Kestler, in Goldach, Handel mit Kunststoffartikeln, Schreibblöcken und Waren aller Art (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1967, S. 2015).** Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**8. Oktober 1973. Restaurant. Helena Schmid Gasthaus Sonne, bisher in Uznach, Betrieb des Gasthofes und Restaurants Sonne (SHAB Nr. 275 vom 22. 11. 1968, S. 2533).** Die Firma hat den Sitz nach Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann, verlegt, wo die Firmainhaberinnen Helena Schmid-Engeli nun auch wohnt. Die Firmabezeichnung lautet nun Helena Schmid, und die Geschäftsnatur: Betrieb des Gipfelrestaurants Chäserrugg. Geschäftsdomizil: Thurheim.

**8. Oktober 1973. Pferdezuchtgenossenschaft Werdenberg, in Grabs (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1970, S. 1642).** Christian Beusch, Präsident, und Jakob Göldi, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Georg Junginger, Geschäftsführer, ist nun Vizepräsident; Florian Lippuner, Aktuar und Geschäftsführer, ist nun Präsident. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Hans Fuchs, von Senwald, in Frimensee, Gemeinde Senwald, und Ulrich Vetsch, von und in Grabs. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder oder mit dem Geschäftsführer.

**8. Oktober 1973. Roel Immobilien AG, in Buchs SG.** Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf von Immobilien im In- und Ausland, Ueberbauung und Verwaltung sowie Vermietung und Verpachtung. Sie kann Handel mit Waren aller Art vornehmen sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Alfred Schoop-Vetsch, von Dozwil TG und Luchsingen GL, in Buchs SG. Geschäftsdomizil: Birkenstrasse 17, bei Schoop Treuhand AG.

**8. Oktober 1973. Alfo Immobilien AG, in Buchs SG.** Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf von Immobilien im In- und Ausland, Ueberbauung und Verwaltung sowie Vermietung und Verpachtung. Sie kann Handel mit Waren aller Art vornehmen sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital Fr. 50 000, eingeteilt

in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Alfred Schoop-Vetsch, von Dozwil TG und Luchsingen GL, in Buchs SG. Geschäftsdomizil: Birkenstrasse 17, bei Schoop Treuhand AG.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

**8. Oktober 1973. Beteiligungen. Sue A.G., in Celerina/Schlarigna, Beteiligungen (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1971, S. 2614).** Ida Weber, einziges Mitglied, ist nun Präsidentin des Verwaltungsrates und zeichnet kollektiv zu zweien, statt wie bisher einzeln. Neuer Verwaltungsrat ist Sandro Robbiani, von Novazzano, in San Vittore; er zeichnet kollektiv zu zweien.

**8. Oktober 1973. Partecipazioni, immobili. Varsity Holding SA., in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 2 ottobre 1973. Scopo: Partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, acquisto, vendita, amministrazione di azioni e quote di società estere e di beni immobili all'estero. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri. Amministratore unico: Dr. Severo Antonini, da Lugaggia, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Loni Giboni.**

**8. Oktober 1973. Beteiligungen. Gess A.G., in Celerina/Schlarigna, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1971, S. 2549).** Ida Weber, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsidentin des Verwaltungsrates und zeichnet kollektiv zu zweien, statt wie bisher einzeln. Neuer Verwaltungsrat ist Sandro Robbiani, von Novazzano, in San Vittore; er zeichnet kollektiv zu zweien.

**8. Oktober 1973. Liegenschaften. Ledici A.G., in Celerina/Schlarigna, Liegenschaften (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1971, S. 2549).** Ida Weber, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsidentin und zeichnet kollektiv zu zweien, statt wie bisher einzeln. Neuer Verwaltungsrat ist Sandro Robbiani, von Novazzano, in San Vittore; er zeichnet kollektiv zu zweien.

**8. Oktober 1973. Titoli, autoveicoli, immobili, tessili, ecc. Texopel 2000 SA., in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 2 ottobre 1973. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'amministrazione di titoli, d'autoveicoli, di beni mobili svizzeri o esteri, brevetti, diritti di privativa industriale e marchi; partecipazioni in altre società interessenze e royalties; l'acquisto, la vendita, l'amministrazione, la permuta di terreni, di beni immobili in Svizzera o all'estero; la produzione, il commercio di tessuti e confezioni in fibre naturali e artificiali in pelle e similpelle. La società non svolgerà alcuna attività lucrativa né intende possedere immobili nel cantone dei Grigioni. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: di uno o più membri. Amministratore unico: Reto Bonguilielmi, da Brusio, in Cama, con firma individuale. Recapito: presso Studio legale Zentralli & Bonguilielmi.**

**8. Oktober 1973. Sciovia Bigliet-Bernina S.A., in Poschiavo (FUSC del 22. 9. 1971, N° 221, p. 2320). Statuti modificati il 30. 9. 1973. Aumento del capitale sociale da fr. 100 000 a fr. 400 000, mediante l'emissione di 600 azioni da fr. 500, interamente liberate. Il capitale sociale è ora di fr. 400 000, diviso in 800 azioni da fr. 500, interamente liberate.**

**8. Oktober 1973. Beteiligungen. Wafag Holding Aktiengesellschaft, in Chur, Beteiligungen (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1969, S. 646). Statuten am 11. September 1973 revidiert. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 250 000 auf Fr. 600 000 durch Ausgabe von 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000; durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000.**

**8. Oktober 1973. Società Immobiliare Exelsia S.A., in Roveredo (FUSC del 3. 1. 1969, N° 1, p. 5). Dr. Achille Borella non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica è Claire Eugster, da Obereggi AI, in Lugano, con firma individuale.**

**8. Oktober 1973. Sotto e soprastruttura. Giudicetti S.A., in Cama, sotto e soprastruttura (FUSC del 17. 9. 1969, N° 217, p. 2144). Noel Giudicetti e Rodolfo Steiner non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. Nuovi amministratori sono: Antonio Giudicetti, Franchino Giudicetti, ambedue da Lostalio, in Cama, e Giovanni Ceschina, di nazionalità italiana, in Cama; tutti con firma individuale.**

**8. Oktober 1973. Beteiligungen. Excelsior Textil Aktiengesellschaft, in Chur, Beteiligungen an Unternehmen (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1968, S. 2720). Arthur Weber, Präsident; Dr. Johannes Iger und Dr. Ulrich Gadient sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer, einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Robert A. Jeker, von Basel, in Bottmingen.**

**8. Oktober 1973. Lederwaren. Boutique «Henry-Cuit», Maier & Suter, in Davos. René Maier, von Obersaxen, und Beat Heinrich Suter, von Freienwil AG, beide in Küsnacht ZH, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1973 ihren Anfang nahm. Handel mit Lederwaren. Promenade 79.**

**8. Oktober 1973. Partecipazioni. Fakem AG, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 4. 2. 1972, N° 29, p. 309). Statuti modificati il 3 ottobre 1973. Nuovo scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società e in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Essa potrà inoltre concedere avalli, fidejussioni, ipoteche ed in generale garanzie personali e reali, consentire trascrizioni ed annotamenti, il tutto anche nell'interesse di terzi e per impegni altrui, anche se garantito sia uno o tutti i soci, oppure un Ente di qualsiasi natura in cui uno o tutti i soci siano interessati.**

**8. Oktober 1973. Alberghi. Sita S.A., in Coira, gestione di alberghi, ecc. (FUSC del 24. 2. 1966, N° 46, p. 628). Con atto pubblico del 26 settembre 1973 la società ha deciso lo scioglimento. Essa non sussiste che per la liquidazione, la quale si effettuerà sotto la ragione sociale Sita S.A., in liquidazione tramite Carlo Pagnamenta, da ed in Lugano, nominato liquidatore con firma individuale. La firma dell'amministratore unico Mario Pozzi è estinta.**

**8. Oktober 1973. Elektrische Installationen usw. Birchler und Reinhardt AG, in Chur, elektrische Installationen und Anlagen (SHAB Nr. 295 vom 15. 12. 1972, S. 3220). Statuten am 4. Oktober 1973 revidiert. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 160 000, durch Ausgabe von 110 Namenaktien zu Fr. 1000; davon sind Fr. 61 000 in bar und Fr. 49 000 durch Verrechnung voll liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 160 000, eingeteilt in 160 Namenaktien zu Fr. 1000.**

**8. Oktober 1973. Pianohaus, Probst, in Samedan. Inhaber: Ewald Gerhard Probst, deutscher Staatsangehöriger, in Bever. Handel und Vermietung von Pianos, historischen Tasteninstrumenten und elektronischen Organen sowie Service und Reparaturen. Hauptstrasse 159, Haus Pozzoli.**

8. Oktober 1973.

**Bergbahnen und Restaurationsbetriebe Bergün-Darfü AG, in Bergün (SHAB Nr. 300 vom 21. 12. 1972, S. 3270). Statuten am 29. September 1973 revidiert. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 750 000 auf Fr. 1 600 000, durch Ausgabe von 3400 Inhaberaktien zu Fr. 250; voll liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 600 000, eingeteilt in 6400 Inhaberaktien zu Fr. 250.**

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

5. Oktober 1973.

**Elektrokabinenbau I. Huser & Co., in Busswil, Herstellung und Vertrieb von Kabelverteilkabinen (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1973, S. 2151).** Die Kommanditgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Aktiven und Passiven werden von der Elektrobau I. Huser AG, in Busswil, übernommen. Die Firma ist erloschen.

**5. Oktober 1973. Elektro-Bau I. Huser AG, in Busswil.** Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 4. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Bau von Transformatorstationen in vorfabrizierter Bauweise, Kabelverteilkabinen für Hoch-, Nieder- und Schwachstromanlagen, Kabinen für TV-Anlagen in Blech-, Kunststoff- oder Bctonelementen, Schalt- und Verteilanlagen für Hoch- und Niederstromspannung, allgemeiner Schalltafelbau, Erdungsanlagen, Baustromversorgungen, inkl. sämtliche in diesem Zusammenhang stehenden Fabrikate, wie Fertigelektroelemente usw.; Büro für Projektierung von elektrischen Anlagen, Installationen, Kabel- und Freileitungen; Transportunternehmen für den Transport von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke, Fabriken und Gebäude erwerben, mieten oder ausbauen, sowie Gebäude errichten. Das Grundkapital beträgt Fr. 280 000, eingeteilt in 280 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der bisherigen Kommanditgesellschaft «Elektrokabinenbau I. Huser & Co.», Busswil, mit Aktiven im Betrage von Fr. 1 025 088.35 und Passiven im Betrage von Fr. 803 935.35 gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. Oktober 1973 mit Uebernahmepreis von 1. Januar 1973 sowie öffentlich beurkundetem Liegenschaftskaufvertrag vom 4. Oktober 1973 zum Uebernahmepreis von Fr. 122 153 gegen Uebergabe von 215 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 und Gutschrift von Fr. 6153 in Kontokorrent. Fr. 65 000 wurden bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 3 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Ivo Huser, von Wettingen, in Sirmach, als Präsident mit Einzelunterschrift, und Martin Horath, von Unteregg SZ, in Wil SG, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

**8. Oktober 1973. Dynamik Verlag AG, in Frauenfeld.** Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 5. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung von Verlagsgeschäften im In- und Ausland. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen, solche erwerben sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Hans Fischer, von und in Frauenfeld. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Thundorfstrasse 153.

**8. Oktober 1973. Transporte. Asta AG Arbon, in Arbon, Durchführung von Transporten aller Art (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1972, S. 3053). Ernst Surbeck, von Hallau, in Affeltrangen, wurde als Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Jakob Züllig, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.**

**8. Oktober 1973. Radio-Television Decker AG, in Weinfelden, Handel mit Radio- und Televisionsapparaten (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1969, S. 59).** Die Verwaltungsratsmitglieder Willy Graf und Bruno Köfer wohnen nun in Weinfelden.

**8. Oktober 1973. Schweizerische Bodenkredit-Anstalt, Agentur Frauenfeld, in Frauenfeld (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1972, S. 275).** Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Heinrich Hofmann ist erloschen. Dr. Rudolf Diggelmann, Vizedirektor, und Jürg Dreher, stellvertretender Direktor, wurden zu Direktoren ernannt und führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

**8. Oktober 1973. Immobilien. Edug AG, in Romanshorn.** Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. September 1973 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Ankauf und die Verwaltung der Liegenschaft «Frölich», in Romanshorn, Alleestrasse 4. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 6. August 1973 und öffentlich beurkundetem Liegenschaftskaufvertrag vom 10. August 1973 die Liegenschaft Parz. Nr. 99 in Romanshorn, zum Uebernahmepreis von Fr. 480 000 mit den darauf lastenden Grundpfandschulden von Fr. 430 000 und Uebergabe von 50 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Arnold L. Camenzind, von Unterägeri ZG, in Zürich. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Alleestrasse 4, c/o Restaurant Frölich.

#### Tessin - Tessin - Ticino

##### Ufficio di Bellinzona

**8. Oktober 1973. Immobiliare Verdemonte S.A., in Montecarasso (FUSC del 9. 10. 1973, N° 236, p. 2723).** Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale straordinaria del 5 ottobre 1973, la società ha deciso di aumentare il suo capitale sociale da fr. 300 000 a fr. 600 000, mediante l'emissione di 600 nuove azioni al portatore di fr. 1000, interamente liberate. Il capitale sociale di fr. 600 000 è suddiviso in 600 azioni al portatore di fr. 1000, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

**8. Oktober 1973. Lavori da pittore. Tap-Piro S. a. g. l., precedentemente a Bellinzona a, esecuzione di lavori da pittore, ecc. (FUSC del 26. 10. 1972, N° 252, p. 2728). Florio Cadlini non fa più parte della società. La sua quota di fr. 1000 è stata ceduta a Gianni Rossini, da Montecarasso, in Giubiasco. La sede sociale è stata trasferita a Sementina. In conformità degli atti pubblici autentici delle assemblee degli associati del 7 e 17 settembre 1973, lo statuto è stato modificato di conseguenza anche su un punto non soggetto a pubblicazione. Gianni Rossini, da Montecarasso, in Giubiasco, è designato gerente della società, con firma individuale, in sostituzione di Pietro Pellegrini, gerente dimissionario, i cui poteri sono estinti. Recapito: Uffici propri.**

**8. Oktober 1973. Immobiliare ai Molini S.A., in Sementina (FUSC del 2. 9. 1971, N° 204, p. 2163). Grazielle Brocco, dimissionaria, non è più amministratrice unica e i suoi poteri sono estinti. In sua vece viene nominato Gianni Sommaruga, da Lugano, in Giubiasco, amministratore unico con firma individuale.**

**8. Oktober 1973. Silarus Immobiliare S.A., in Bellinzona (FUSC del 25. 5. 1972, N° 120, p. 1337). Mario Ghisla non è più amministratore unico e i suoi poteri sono estinti. In sua vece viene nominato Carlo Molo, da Bellinzona, in Giubiasco, amministratore unico con firma individuale. Nuovo recapito: Via S. Giovanni 4, c/o Studio fiduciario Curti & Molo.**

## Ufficio di Faido

5 octobre 1973. Bibite, ecc.  
**Ambrà S.A.**, in **Personico** (FUSC del 5. 5. 1972, N° 105, p. 1154). Il capitale sociale è stato aumentato da fr. 50.000 a fr. 150.000 con l'emissione di 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Il capitale sociale di fr. 150.000 è suddiviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberato. L'assemblea generale straordinaria del 4 ottobre 1973 ha modificato di conseguenza l'art. 3 dello statuto.

## Ufficio di Locarno

8 ottobre 1973.  
**Brissago-Beton di Dagosto Ambrogio**, in **Brissago**. Titolare è **Ambrogio Dagosto**, da ed in **Brissago**. La gestione di un impianto per la preparazione e vendita di calcestruzzo e la vendita di inerti.  
 8 ottobre 1973.  
**Elektroteam di Righetti Germano**, in **Minusio**. Titolare è **Germano Righetti**, da **Someo**, in **Minusio**. Commercio di materiale elettronico e musicale. Via **Rinaldo Simen 17**.  
 8 ottobre 1973. Operazioni fiduciarie.  
**Baumann Giovanni**, in **Ascona**. Titolare è **Giovanni Baumann**, da **Kreuzlingen TG**, in **Ascona**. Ufficio fiduciario. Piazzetta **Ambrosoli**.  
 8 ottobre 1973.  
**Società Fiduciaria Sutter S.A. (Société Fiduciaire Sutter S.A.) (Trenhandelsellschaft Sutter A.G.)**, in **Locarno** (FUSC del 14. 11. 1969, N° 267, p. 2628). Con risoluzione assembleare del 25 agosto 1973, risultante da atto pubblico, la società ha deciso la modifica dello statuto circa la composizione del consiglio d'amministrazione e su altri punti non soggetti a pubblicazione. Il consiglio d'amministrazione è composto da uno a cinque membri. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. **Hans Escher** e **Erica Sutter**, per mancata rielezione, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione. I loro diritti di firma sono estinti. **Remo Sutter**, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale, come finora. **Louise Sutter**, da **Mathon**, in **Locarno**, e **Erica Sutter**, sono nominate procuratrici con firma collettiva.  
 8 ottobre 1973.  
**Farmacia Solduno, Gianfranco Bernasconi**, in **Locarno**. Titolare è **Gianfranco Bernasconi**, da **Riva San Vitale**, in **Bironico**. Farmacia. Via **A. Franzoni 73**, **Solduno**.  
 8 ottobre 1973.  
**«Tappeti-Tapisas di Margherita Jaggi**, in **Minusio** (FUSC del 30. 11. 1970, N° 280, p. 2723). Questa ragione sociale viene cancellata, su istanza del titolare, per cessazione del commercio.

## Ufficio di Lugano

5 ottobre 1973. Partecipazione, ecc.  
**Nievole Holding S.A.**, in **Lugano**. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 ottobre 1973. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società commerciali, industriali ed immobiliari in Svizzera ed all'estero, nonché l'esplicazione di transazioni commerciali e fiduciarie in genere. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un'amministratrice unica con firma individuale che è: **Verena Gottardi**, da **Caslano**, in **Gentilino**. Recapito: **Corso Elvezio 10**, presso **Fidacom S.A.**  
 5 ottobre 1973. Immobili, ecc.  
**Faparella S.A.**, in **Lugano**. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 ottobre 1973. Scopo: la compra e vendita di immobili, l'amministrazione, la gerenza e la costruzione di stabili in Svizzera ed all'estero, l'esplicazione di transazioni commerciali in genere e la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: **Hans Füglistler**, da **Obersigenthal**, in **Comano**. Recapito: **Via Lucerna 6**, presso **Fidasud S.A.**  
 5 ottobre 1973. Immobili, ecc.  
**Texalux S.A.**, in **Lugano**. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 ottobre 1973. Scopo: la compra e vendita di immobili, l'amministrazione, la gerenza e la costruzione di stabili in Svizzera ed all'estero, l'esplicazione di transazioni commerciali in genere e la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: **Hans Füglistler**, da **Obersigenthal**, in **Comano**. Recapito: **Via Lucerna 6**, presso **Fidasud S.A.**

## Waadt - Vaud - Valld

## Bureau de Cully

8 ottobre 1973.  
**Motels et Buildings S.A.**, a **Cully** (FOSC del 8. 6. 1972, p. 1479), hôtels, motels, établissements publics, etc. Les administrateurs **Vittorio Vanini**, démissionnaire, et **Maurice Verdant**, décédé, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. **Carlo de Mercurio**, de **Corsier VD**, à **Lutry**, est administrateur, signant individuellement.

## Bureau du Sentier

8 octobre 1973. Horlogerie.  
**Ancienne fabrique Louis-Elisèe Piguet, F. Piguet, successeur**, au **Brassus**, commune du **Chénit**, achat et vente d'horlogerie (FOSC du 29. 11. 1946, p. 3488). Cette raison est radiée par suite de reprise de l'actif et du passif par la société anonyme «**Frédéric Piguet S.A.**» inscrite ce jour.  
 8 octobre 1973. Horlogerie.  
**Frédéric Piguet S.A.**, au **Brassus**, commune du **Chénit**. Nouvelle société anonyme du 21 septembre 1973. But: fabrication, achat et vente d'horlogerie et produits horlogers, ébauches et mécanismes en tous genres. La société peut s'intéresser à toutes affaires immobilières, commerciales et industrielles ayant un rapport avec son activité. Capital social de fr. 300.000, divisé en 300 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. **Frédéric Piguet** au **Brassus** fait apport à la société, suivant bilan au 31 décembre 1972, des actifs (caisse, chèques postaux, débiteurs, marchandises, comptes de banques, et machines) pour un total de fr. 487.257.61 et des passifs (fournisseurs et provisions diverses) pour fr. fr. 118.144.95, laissant un actif net de fr. 369.112.66, de l'entreprise «**Ancienne fabrique Louis-Elisèe Piguet, F. Piguet, successeur radiée** ce jour. Il lui est remis 296 actions de fr. 1000, le solde, soit fr. 73.112.66 représentant une créance contre la société. Le solde des actions est libéré en espèces. L'organe de la société est la FOSC. Signature individuelle des administrateurs: **Frédéric Piguet**, président, du **Chénit**, et **Jacques Piguet**, secrétaire, du **Chénit**, tous deux domiciliés au **Brassus**, commune du **Chénit**.

## Bureau d'Yverdon

8 octobre 1973. Garage.  
**F. Spycher** et **U. Hofer**, à **Yverdon**. **Ferdinand Spycher**, de **Fiez**, à **Grandson**, **Les Tuileres**, et **Ulrich Hofer**, de **Brütlenen BE**, à **Giez**, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> juin 1973. La société est engagée par la signature individuelle de l'associé **Hofer**. Exploitation d'un garage, achat et vente d'automobiles et accessoires, atelier de réparations et auto-électricité. Avenue **Haldimand 10**.

8 octobre 1973.  
**Société des Maîtres-bouchers et charcutiers d'Yverdon & Environs**, à **Yverdon**, société coopérative (FOSC du 27. 8. 1973, p. 2385). Adresse actuelle: rue du **La 11**, chez **Henri Forestier**.

## Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de Neuchâtel

8 octobre 1973. Transports.  
**Pierre Favre, Etablissement «Arlux»**, à **Neuchâtel**, entreprise de transports de choses (FOSC du 25. 1. 1971, N° 19, p. 197). Les bureaux sont transférés: Rue **William Röhlsberger 10**.

8 octobre 1973. Automobiles.  
**Alfred Schweizer**, à **Neuchâtel**, courtier en automobiles (FOSC du 21. 2. 1961, N° 43, p. 521). Les bureaux sont transférés: Rue des **Gouttes d'Or 17**.

8 octobre 1973.  
**Commissariat d'Avaries (Transports) société anonyme (Havarie Kommissariat [Transpot] Aktiengesellschaft) (Claim Agency [Marine] Limited)**, à **Neuchâtel** (FOSC du 30. 12. 1960, N° 307, p. 3769). Par suite de décès, **Carl Ott** ne fait plus partie du conseil d'administration. Ses pouvoirs sont radiés.

8 octobre 1973.  
**Société anonyme des Immeubles Ph. Suchard**, à **Neuchâtel** (FOSC du 7. 8. 1972, N° 183, p. 2087). La procuration de **Paul Walder** est radiée.

## Genève - Genève - Ginevra

## 4 octobre 1973.

**Société Immobilière La Crétoise SA**, à **Genève**, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 25 septembre 1973. But: achat, vente, construction et exploitation de tous immeubles. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; **Rolf-Andreas Bracher**, de **Berne**, à **Grens VD**, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 9, rue de la Fontaine, chez **Rolf-Andreas Bracher**, avocat.

4 octobre 1973. Produits divers.  
**Société de Vente Hispano-Suiza SA**, à **Genève** (FOSC du 22. 11. 1972, p. 3014). Nouvelle raison de commerce: **Carcan SA**. But modifié: achat, distribution et vente de tous produits manufacturés ou non ainsi que toutes opérations commerciales, financières ou immobilières. Statuts modifiés le 27 septembre 1973.

4 octobre 1973. Tourisme.  
**Keytours SA**, à **Genève**, agent intermédiaire pour l'organisation d'excursions et de circuits touristiques, etc. (FOSC du 10. 11. 1971, p. 2730). **Jean-Pierre Joly** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Dominique Chanel**, de et à **Genève**, est membre et secrétaire du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

4 octobre 1973.  
**Neutra Fiduciaria SA**, succursale de **Genève** (FOSC du 19. 1. 1973, p. 175). Les pouvoirs de **Roger Merkl**, ainsi que la procuration de **Katharina Mathys**, sont radiés. **Benno Lutz**, de **Thal SG**, à **Rorschach SG**, signe collectivement à deux. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à **Paul Oth**, de **Innetkirchen BE**, à **Zurich**, sous-directeur de la succursale. Procuration collective à deux a été conférée à **Eugen Ulrich**, de **Messen SO**, à **Winterthur ZH**.

4 octobre 1973. Immeubles.  
**SI La Primitanière-Soleil A**, à **Genève**, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 septembre 1973. But: achat, vente, possession, exploitation et construction d'immeubles. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Reprise de biens envisagée: en propriété commune avec deux autres sociétés, les parcelles 649 et 4404 de **Verseix**, avec bâtiments, pour fr. 635.550. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; **Bernard Brun**, de **Lancy**, à **Veyrier**, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 1, rue de la Cité, chez la **Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève**.

4 octobre 1973. Immeubles.  
**SI La Primitanière-Soleil B**, à **Genève**, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 septembre 1973. But: achat, vente, possession, exploitation et construction d'immeubles. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Reprise de biens envisagée: en propriété commune avec deux autres sociétés, les parcelles 649 et 4404 de **Verseix**, avec bâtiments, pour fr. 635.550. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; **Bernard Brun**, de **Lancy**, à **Veyrier**, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 1, rue de la Cité, chez la **Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève**.

4 octobre 1973. Immeubles.  
**SI La Primitanière-Soleil C**, à **Genève**, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 septembre 1973. But: achat, vente, possession, exploitation et construction d'immeubles. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: en propriété commune avec deux autres sociétés, les parcelles 649 et 4404 de **Verseix**, avec bâtiments, pour fr. 635.550. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; **Bernard Brun**, de **Lancy**, à **Veyrier**, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 1, rue de la Cité, chez la **Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève**.

4 octobre 1973.  
**SI rue Saint-Ours 3**, à **Genève**, société anonyme (FOSC du 10. 10. 1972, p. 2625). Capital porté de fr. 50.000 à fr. 51.000 par l'émission de 1 action de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 51.000, entièrement versé, divisé en 51 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 25 septembre 1973.

4 octobre 1973.  
**SI rue Saint-Ours 5-7**, à **Genève**, société anonyme (FOSC du 10. 10. 1972, p. 2625). Capital porté de fr. 50.000 à fr. 51.000 par l'émission de 1 action de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 51.000, entièrement versé, divisé en 51 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 25 septembre 1973.

4 octobre 1973. Exploitation de brevets dans le domaine des produits chimiques.  
**Semi SA**, à **Genève**, exploitation de brevets dans le domaine des produits chimiques, etc. (FOSC du 9. 3. 1970, p. 525). Le capital de fr. 50.000 est maintenant entièrement versé.

4 octobre 1973. Souvenirs.  
**Tédéf SA**, à **Genève**, exploitation de commerce de souvenirs, etc. (FOSC du 21. 8. 1973, p. 2337). Administration: **Douglas-Ralph Vidler**, nommé président; **Jean-Jacques Wiehr**, de **Thônex**, à **Montreux VD**, secrétaire, et **Humbert Pirotta**, de **Genève**, à **Lancy**. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

4 octobre 1973.  
**«Super-Print Publicité» Ida Yerly**, à **Genève**, succursale de la maison «**Super-Print Publicité» Ida Yerly**, à **Lausanne**, inscrite au registre de **Lausanne** (FOSC du 26. 8. 1970, N° 198, p. 1935). Objet de l'entreprise: toute activité se rapportant à la publicité et à l'imprimerie; édition, publication et distribution de tous journaux, imprimés et échantillons. Signature: individuelle d'**Ida Yerly**, de **Sâles FR**, à **Veytaux VD**, chef de la maison. Procuration individuelle: **Richard Gaille**, de **Provence VD**, à **Nyon**. Adresse: 12-14, rue du **Cendrier**.

5 octobre 1973. Immeubles.  
**Bernard Chiocea**, à **Corsier**, agence immobilière (FOSC du 12. 12. 1972, p. 3186). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison.

5 octobre 1973. Imprimerie.  
**Fernand Gallay**, à **Genève**, imprimerie-lithographie, etc. (FOSC du 23. 8. 1948, p. 2325). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 octobre 1973. Immeubles.  
**J.-M. Gottardi**, à **Genève**, agence immobilière (FOSC du 5. 10. 1972, p. 2578). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison.

5 octobre 1973. Vins.  
**Jules-Charles Wicky, Mme R. Wicki & Fils, successeur, en liquidation**, à **Genève**, vins et spiritueux, société en nom collectif (FOSC du 1. 6. 1970, p. 1257). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

5 octobre 1973. Meubles.  
**Gilles Botquin**, à **Genève**. Chef de la maison: **Gilles Botquin**, de **France**, à **Genève**. Représentation et commerce de meubles en acier et d'articles de diverses natures. 10, rue de l'**Avenir**.

5 octobre 1973. Articles de cinéma.  
**Carena SA Genève (Suisse)**, en liquidation, à **Genève**, fabrication, achat et vente d'articles de cinéma (FOSC du 28. 7. 1970, p. 1716). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de **Genève** du 28 août 1973.

5 octobre 1973. Electricité.  
**Georges Flury**, à **Lancy**. Chef de la maison: **Georges Flury**, de et à **Confignon**. Entreprise d'électricité et de téléphone. **Petit-Lancy 79**, route de **Saint-Georges**.

5 octobre 1973. Station-service.  
**W. et Cl. Gfeller**, à **Orex**, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1. 11. 1971. Associés: les époux **Walter** et **Claire Gfeller**, de **Vechigen BE**, à **Lancy**. Station-service avec atelier de réparations mécaniques et électriques pour véhicules automobiles; commerce d'accessoires pour véhicules automobiles, d'articles de diverses natures et location de boxes. 24, avenue des **Grandes-Comunes**.

5 octobre 1973. Immeubles.  
**J.-M. Gottardi & B. Chiocea**, à **Genève**, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1<sup>er</sup> juillet 1973. Associés: **Jean-Michel Gottardi**, de et à **Genève**, et **Bernard Chiocea**, de **Genève**, à **Corsier**. Signature: collective à deux des associés. Agence immobilière; construction et gérance d'immeubles et de villas. 51, route de **Frontenex**.

5 octobre 1973. Alimentation.  
**Alice Löffel**, à **Genève**, commerce d'alimentation générale (FOSC du 15. 9. 1969, p. 2123). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de **Genève** du 24 juillet 1973.

5 octobre 1973. Café-restaurant.  
**Roger Siegrist**, à **Genève**, café-restaurant (FOSC du 13. 3. 1973, p. 683). La maison exploite, en outre, la buvette du **Tennis-Club de Genève-Eaux-Vives**, à **Genève**, **Parc des Eaux-Vives**.

5 octobre 1973. Etudes de marchés.  
**Fisecon Limited, Londres, succursale de Genève**, à **Genève**, études de marchés, etc. (FOSC du 12. 3. 1968, p. 526). Les administrations fiscales ayant donné leur consentement, l'inscription est radiée.

5 octobre 1973. Pierres fines.  
**Hartul SA**, à **Genève**, pierres fines industrielles, etc. (FOSC du 19. 3. 1970, p. 617). Par suite du transfert de son siège à **Fouuex VD**, la société a été inscrite au registre de **Nyon** (FOSC du 3. 10. 1973, p. 2681). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de **Genève**.

5 octobre 1973. Studio d'enregistrement.  
**Audio Systèmes SA**, à **Genève**, exploitation d'un studio d'enregistrement (FOSC du 18. 8. 1972, p. 2189). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de **Genève** du 31 juillet 1973.

5 octobre 1973. Produits de l'industrie du pétrole, etc.  
**Amoco International SA**, à **Genève**, tous produits dans le domaine de l'industrie du pétrole, etc. (FOSC du 30. 8. 1972, p. 2290). La procuration de **Donald-R. Carmody** est radiée.

5 octobre 1973.  
**Bau-Services SA**, à **Genève**, tous conseils dans le domaine immobilier, etc. (FOSC du 18. 2. 1972, p. 425). Nouvelle adresse: 2, rue **Charles-Bonnet**.

5 octobre 1973.  
**Calprop SA**, à **Genève**, tous services d'ordre administratif, etc. (FOSC du 23. 1. 1973, p. 197). Nouvelle adresse: 31, boulevard **Helvétique**.

5 octobre 1973.  
**Circle Oil Co SA**, à **Genève**, administration de concessions pétrolières, etc. (FOSC du 10. 8. 1971, p. 1982). Les pouvoirs de **James-D. Hughes** et **Guy-W. Joyce** sont radiés.

5 octobre 1973.  
**Gallor SA**, à **Genève**, tous produits de parfumerie, etc. (FOSC du 5. 3. 1970, p. 499). Signature individuelle a été conférée à **Willy Jaumin**, de **Fey VD**, à **Eysins-sur-Nyon VD**, directeur adjoint.

5 octobre 1973.  
**Interlude Diffusion SA**, à **Genève**. Date des statuts: 1<sup>er</sup> octobre 1973. But: édition, impression, diffusion, distribution et représentation de toutes publications; recherche et acquisition d'annonces et toute publicité promotion, relations publiques et information dans le domaine des loisirs, des arts, de la protection routière et de l'environnement; achat, exploitation et vente de droits littéraires, artistiques et photographiques; représentation d'organismes de tourisme étranger; assistance technique et commerciale en faveur de tiers et prise de participations. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Bertrand-C. Favre**, de **Pont FR**, à **Chêne-Bougeries**, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 15, rue **Pierre-Fatio**.

5 octobre 1973.  
**Peak Components Limited**, à **Genève**. Date des statuts: 1<sup>er</sup> octobre 1973. But: sur le plan international, achat, vente et représentation des articles (transducteurs et accessoires pour systèmes d'auto-pesage) du groupe «**Peak Components**»; promotion de marchés pour ces produits; acquisition, exploitation et cession de licences ou sous-licences sur des brevets, marques, formules, plans, procédés et autres connaissances techniques non brevetées se rapportant à ces produits. La société peut accessoirement participer à toute entreprise industrielle, commerciale et financière. Capital: fr. 50.000, versé à concurrence de fr. 20.000, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Victor Fischer**, de **Lucerne**, à **Thônex**, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 6, rue du **Nant**, chez la **Fiduciaire Victor Fischer & Cie**.

5 octobre 1973. Participations.  
**Virtus SA**, à **Genève**, participations (FOSC du 5. 9. 1969, p. 2048). **Georges Saby** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Bruno Kistler**, d'**Yverdon VD**, à **Lausanne**, et **Walter Schmid**, de et à **Genève**, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

## Abhanden gekommene Werttitel

## Titres disparus - Titoli smarriti

## Auffufe - Sommations - Diffida

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 26 000.- vom 8. Oktober 1963, Beleg Serie V Nr. 5629, lautend zugunsten der Lina Maurer-Schmid, haftend im fünften Rang auf der Liegenschaft Muri-Grundbuchblatt Nr. 1611, des Jakob Stalder, Gümligen, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1210<sup>2</sup>)

3011 Bern, den 9. Oktober 1973 Der Gerichtspräsident III:  
Dr. Minnig

## Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 17. Februar 1937, Beleg 17/434, über Fr. 3000.-, zugunsten von Herrn Rudolf Kormann, Oleyres VD, lastend in der II. Pfandstelle auf der Liegenschaft Hasle-Grundbuchblatt Nr. 917; Maximalzinsfuss 6%.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieses Auffufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt II von Burgdorf vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1209<sup>2</sup>)

3400 Burgdorf, den 10. Oktober 1973 Der Gerichtspräsident II:  
Righetti

Es wird folgende Obligation der Graubündner Kantonalbank, lautend auf Inhaber, vermisst:

Fr. 1000.-, Serie 201, Nr. 1182, 5%.

Der unbekannte Inhaber der vorstehend aufgeführten Obligation wird hiermit aufgefordert, dieselbe innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (1222<sup>2</sup>)

7002 Chur, den 15. Oktober 1973 Der Präsident des  
Bezirksgerichtes Plessur:  
Dr. J. Sprecher

## Es wird vermisst:

Schuldbrief per Fr. 10 000.-, datiert 29. April 1963, im 3. Rang, haftend auf GB Lachen Nr. 923 (Eigentum des Petenten Stählin Willi, Gruberwiese 1, 8853 Lachen).

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, das vermisste Wertpapier innert Jahresfrist auf dieser Publikation beim Bezirksgerichtspräsidium March vorzuweisen, ansonst definitive Kraftloserklärung erfolgt. (1214<sup>2</sup>)

8853 Lachen, den 10. Oktober 1973 Das Bezirksgericht March

Es wird vermisst das Sparheft Nr. 101373-4 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, lautend auf Klara Emma Neuhaus, Zuzgerstrasse, Sisach, mit einem Kapitalsaldo von Fr. 11 361.20.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, es innert 6 Monaten, seit der ersten Publikation, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1215<sup>2</sup>)

4410 Liestal, den 10. Oktober 1973 Obergerichtskanzlei Baselland

## Es werden vermisst:

1. 4 1/2 % Inhaber-Obligation Nr. 27410 des Verbandes Schweizerischer Darlehenskassen (System Raiffeisen), 9001 St. Gallen, Fr. 5000.-, zur Rückzahlung verfallen am 17. April 1971, mit Jahrescoupons per 30. Juni 1969 und 30. Juni 1970 sowie Ratacoupon per 17. April 1971.

2. Inhaberschuldbrief Nr. 3259 im Betrage von Fr. 20 000.-, datiert vom 1. Juli 1921, lastend im 1. Rang auf 23 501 m<sup>2</sup> Wiese, Grundbuch Bruggen, Parzelle Nr. 522, Oberstrasse, 9014 St. Gallen, der Erbgemeinschaft des Carl Johann Stürm.

3. Schuldbrief Nr. 925 Pfandprotokoll Rorschach Band II, im Betrage von Fr. 25 000.-, datiert vom 3. Juni 1947, zugunsten der St. Gallischen Kantonalbank, Filiale Rorschach, lastend im 1. Rang auf den Parzellen Nrn 855 und 1918, 9400 Rorschach (Wohnhaus mit Schlosserwerkstatt an der Neustadtstrasse 8 und Magazingebäude an der Rosenstrasse 5a), des Hermann Baumann.

4. Versicherungsbrief Nr. 1616 Pfandprotokoll Steinach Band VIII, im Betrage von Fr. 10 000.-, datiert vom 4. August 1903, zugunsten der Erbgemeinschaft des Ernst Herzog-Herzog, Buriet, Thal (ursprünglich Rosa Traub-Rasser, Arbon), lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Parzelle Nr. 229, Schulstrasse, 9323 Steinach, des Ernst Meyer, Obersteinach.

5. Schuldbrief Nr. 39 Pfandprotokoll Steinach Band I, im Betrage von Fr. 8000.- (ursprünglich Fr. 5000.-), datiert vom 15. Mai 1950, zugunsten der Thurgauischen Kantonalbank, Filiale Arbon, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Parzelle Nr. 389, Schöntal, 9323 Steinach, des Max Boos.

6. Schuldbrief Nr. 104 Pfandprotokoll Grabs Band II, im Betrage von Fr. 3300.-, datiert vom 28. Februar 1911, zugunsten der Kreditanstalt Grabs, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 3808, Schluss, 9472 Grabs, des Ulrich Stricker (frühere Liegenschaftseigentümerin Elsbeth Tischhauser).

7. Inhaberschuldbrief Nr. 14574 Pfandprotokoll Gossau Band 46, im Betrage von Fr. 3000.-, datiert vom 15. November 1952, lastend im 6. Rang auf dem Grundstück Nr. 2724, Oberrain, 9202 Gossau, des Christian Tresch (früherer Liegenschaftseigentümer Paul Zeller).

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, Ziffer 1 innert sechs Monaten und Ziffern 2 bis 7 innert eines Jahres vom Tage der ersten Veröffentlichung an vorzulegen und zwar: Ziffern 1 und 2 beim Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen in 9004 St. Gallen, Ziffern 3 bis 5 beim Bezirksgerichtspräsidium Rorschach in 9400 Rorschach, Ziffer 6 beim Bezirksgerichtspräsidium Werdenberg in 9470 Buchs und Ziffer 7 beim Bezirksgerichtspräsidium Gossau in 9202 Gossau, ansonst die Wertpapiere kraftlos erklärt werden. (1221<sup>2</sup>)

9001 St. Gallen, den 12. Oktober 1973 Rekurskommission  
des Kantonsgerichts

Der Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000.- vom 27. Februar 1928, Beleg Serie 11/327, lastend auf Uetendorf-Grundstück Nr. 560 des Hans Schneider-Häsel, Landwirt, Brüggstrasse 16, Uetendorf, wird vermisst. Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, da der Schuldbrief sonst kraftlos erklärt wird. (1216<sup>2</sup>)

3601 Thun, den 11. Oktober 1973 Der Gerichtspräsident I:  
Hollenweger

Le président du Tribunal civil du district d'Aigle somme le détenteur inconnu du certificat intermédiaire No 670 928/18, représentatif de 150 actions au porteur de fr. 500.- nominal, entièrement libérées, de la S.I. Victoria SA, Villars sur Ollon, société anonyme dont le siège est à Villars sur Ollon, de produire ce titre jusqu'au 19 avril 1974 au greffe du Tribunal du district d'Aigle, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (48<sup>2</sup>)

1860 Aigle, le 16 octobre 1973 Le président du Tribunal:  
J.-P. Guignard

## Deuxième avis

Le président du Tribunal de première instance somme le détenteur inconnu du certificat nominatif d'actions No 3645 établi au nom de Dame Norah Bent Abdullah Ben Galawey, certificat représentant 33 actions nominatives de fr. 100.- chacune portant les numéros 2801 à 2833 de la S.I. Parc Plein Soleil A, société anonyme ayant son siège à Genève, de le déposer au greffe du Tribunal de première instance dans le délai de six mois à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. B XXXIX (1217<sup>2</sup>)

1211 Genève, le 12 octobre 1973 Tribunal de première instance  
Georges Curtin, président

Il pretore di Locarno-Città, in relazione all'istanza 30 luglio a.c. di Margaroli Ettore, fu Ferdinando, Locarno 4 (rapp. dall'avv. Fiscalini F., Locarno) diffida lo sconosciuto creditore della cartella potecaria al portatore di fr. 2000.-, con interessi 5%, iscritta il 12 aprile 1954, dg. 1037, gravante in I rango la part. no 2115/1, di proprietà dell'istante e gravante pure la part. no 3100 della Arbora SA, Locarno, e 3716 (1/3), 2077 e 3715 del RFD di Locarno, pure di proprietà dello istante, a volerla produrre alla scrivente pretura entro il 30 ottobre 1974, sotto comminatoria dell'annullamento (art. 871 cpv. 2 CC).

La diffida è pure estesa a chiunque (privati od istituti bancari) potesse dare notizie sull'ignoto portatore, perchè abbia a notificarle alla pretura stessa entro il termine suindicato. (1208<sup>2</sup>)

6600 Locarno, il 10 ottobre 1973 Pretura di Locarno-Città  
Il pretore: avv. E. Borioli

## Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 15. Oktober 1973 wurde folgendes Sparheft der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt:

Nr. 0.168488.4, lautend auf Domenica Thung, de Jachen, Manas (Vnà). (1226)

7002 Chur, den 15. Oktober 1973 Der Präsident des  
Bezirksgerichtes Plessur:  
Dr. J. Sprecher

Die 2 Kassa-Obligationen zu Fr. 5000.- der Spar- und Leihkasse Oberfreiamt in Muri, Nr. 9423/24, zu 5%, lautend auf den Inhaber, fällig gewesen am 13. April 1970, werden, gestützt auf Art. 986 OR, kraftlos erklärt. (1227)

5630 Muri, den 15. Oktober 1973 Bezirksgericht Muri

Die 10 Inhaber-Aktien der Spar- und Leihkasse Oberfreiamt in Muri, Nrn. 6239/48, à nom. Fr. 200.-, werden, gestützt auf Art. 986 OR, kraftlos erklärt. (1228)

5630 Muri, den 15. Oktober 1973 Bezirksgericht Muri

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 216 vom 14. September 1972 aufgeführte Schuldbrief vom 20. März 1926 von Fr. 10 000.-, Beleg Serie I/3851, lastend auf dem Grundstück Nr. 71 der Getrud Wälti geb. Blaser, lautend zugunsten von Frau Frieda Blaser geb. Strahm sel. gew. Hausfrau in der Hämlistrasse zu Arni, gew. Witwe des Blaser Ernst von Langenau i.E., ist dem Richter innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Er wird hiermit kraftlos erklärt. (1223)

3082 Schloswil, den 15. Oktober 1973 Der Gerichtspräsident II:  
i.V. Zurbrügg

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 216 vom 14. September 1972 aufgeführte Schuldbrief vom 12. Januar 1967 von Fr. 7000.-, Beleg Serie IV/3726, lastend auf der Liegenschaft, Grundbuchblatt Nr. 2294 Worb, des Herrn Hans Bigler, Oberwichtach, zugunsten von Fr. Hanna Vogelbach, Kindergärtnerin, wohnhaft 8630 Rüti, Schlosbergstrasse 32, ist dem Richter innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Er wird hiermit kraftlos erklärt. (1224)

3082 Schloswil, den 15. Oktober 1973 Der Gerichtspräsident II:  
i.V. Zurbrügg

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 184 vom 8. August 1972 aufgeführte Eigentumschuldbrief vom 15. Dezember 1926 von Fr. 2000.-, Beleg Serie I/4097, lastend auf der Besetzung Münsingen, Grundbuchblatt Nr. 1313, der Herren-Bigler Ida, Säggasse 89, Münsingen, lautend zugunsten der Eigentümerin, ist dem Richter innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Er wird hiermit kraftlos erklärt. (1225)

3082 Schloswil, den 15. Oktober 1973 Der Gerichtspräsident II:  
i.V. Zurbrügg

Le président du Tribunal du district de Courtelary, vu notre sommation du 10 octobre 1972, publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce des 13 octobre 1972, No 241, p. 2664, 16 octobre 1972, No 243, p. 2684 et 17 octobre 1972, No 244, p. 2696, attendu qu'elle est restée infructueuse, prononce l'annulation de la cédule hypothécaire de fr. 4000.-, en faveur de M. Gottfried Leuenberger, du 14 juin 1955, Serie IIG, No 2958, gravant en 2<sup>e</sup> rang les immeubles Nos 143 et 144 de la Commune de Renan, d'une contenance totale de 157,40 ares et d'une valeur officielle de fr. 23 560.-, appartenant à M. Gottfried Leuenberger, cultivateur à Renan. (1220)

2608 Courtelary, le 15 octobre 1973 Le président du Tribunal:  
Jean-Louis Favre

## Andere gesetzliche Publikationen

## Autres publications légales

## Altre pubblicazioni legali

## Miraval AG, Chur, in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Zweite Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 10. September 1973 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Artikel 742 und 745 OR aufgefordert, allfällige Ansprüche geltend zu machen. Die Forderungen sind zuhanden der Liquidatoren, der Herren Th. Riedi, Chur, und Hch. Mettler, Chur, an die Firma Riedi Ruffner Theus, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Poststrasse 22, 7000 Chur, bis zum 30. November 1973 anzumelden. (A627<sup>2</sup>)

7000 Chur, den 11. Oktober 1973 Die Liquidatoren

## A. Hoeffleur Holding AG, Stansstad

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Juni 1973 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A631<sup>2</sup>)

6362 Stansstad, den 12. Oktober 1973 A. Hoeffleur Holding AG  
Seerosenstrasse 14  
6362 Stansstad

## Business Finance Corporation Ltd., Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

## Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution de la société, les créanciers de celle-ci sont invités à produire leurs créances par écrit et en les justifiant jusqu'au 15 novembre 1973 en mains du liquidateur: Victor Fischer, 6, Rue du Nant, Case postale 280, 1211 Genève 6. (A623<sup>2</sup>)

1211 Genève, le 8 octobre 1973 Le liquidateur

## Gravière de Chapelle SA in liquidation, à Granges-près-Marnand

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

## Première publication

Selon acte authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1973, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Liquidateur: M. Georges Vuichoud, agent d'affaires breveté, 1510 Moudon.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives jusqu'au 30 novembre 1973 à l'adresse suivante:

Etude Georges Vuichoud, agent d'affaires breveté, rue du Temple 16, à 1510 Moudon. (A633<sup>2</sup>)

1510 Moudon, le 16 octobre 1973 Le liquidateur

## Premec Fibra SA, 6911 Bedano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

## Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 1<sup>o</sup> settembre 1973 la Società ha deciso il proprio scioglimento. I creditori sono diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore, Rag. Ernesto Tanner Jr., c/o Fiduciaria Tanner SA, 6901 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A630<sup>2</sup>)

6901 Lugano, il 12 ottobre 1973 Il liquidatore

## Rechnungsruf und öffentliches Inventar

Erblasser: Martinelli Silvio Bruno, 1916, von Chiasso TI, Kaufmann, Zypressenstrasse 53, 8004 Zürich, zweiter Wohnsitz: Via Maestri Comacini 4, Rovellasca (Prov. di Como), Italien, gestorben 25. Juli 1973.

Gerichtliche Anordnung: 29. August 1973. Anmeldefrist für Forderungen und Schulden beim unterzeichneten Notariat bis 22. Oktober 1973.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung ihrer Forderungen aufmerksam gemacht.

Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbuss bestraft. (A582<sup>2</sup>)

8004 Zürich, den 17. September 1973 Notariat Aussersihl-Zürich  
Stauffacherstrasse 26  
8004 Zürich  
W. Baur, Notar

## Grida per dichiarazione di scomparsa

La pretura di Lugano-Distretto in relazione agli art. 35 ss CCS, 2, 28 LAC diffida tutti coloro che potessero dare notizie del signor Angelo Rossini fu Battista, da Valcolla già suo domicilio, nato a Scareglia il 13 giugno 1863, partito per l'America in gioventù senza più dare notizie di sé, a volerlo notificare a questa pretura entro un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida. (A628<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 5 ottobre 1973 Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.:  
Giuseppe Riva

**Migros Bank Zürich**

Aktiven		Bilanz per 30. September 1973		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Postcheck, Nationalbank		51 263 965.95	Bankenkreditoren auf Sicht		1 393 56.79
Bankendebltoren auf Sicht		6 898 190.15	Bankenkreditoren auf Zeit		130 154 000.—
Bankendebltoren auf Zeit		129 071 864.—	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	104 200 000.—	
- davon mit einer Laufzeit von 90 Tagen	32 917 440.—		Kreditoren auf Sicht		92 287 267.90
Wechsel und Geldmarktpapiere		19 252 952.95	Kreditoren auf Zeit		78 143 738.75
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		37 574 386.08	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	45 632 112.65	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		275 202 350.96	Sp. reinlagen:		
- davon mit hypothekarischer Deckung	129 903 322.72		Prämien-Sparhefte		179 856 827.63
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		39 098 000.—	ugend-Prämie -Sparhefte		9 844 347.74
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		92 199 733.90	D. postengeldr.:		
- davon mit hypothekarischer Deckung	40 973 880.—		D. ostienhefte		227 842 303.68
Kontokorrent-Kredite an öffentlich-rechtliche Körperschaften		4 391 192.60	De ostienkonti		5 849 222.19
Hypothekaranlagen		163 048 072.65	Kasse-Obli. tionen		1 3 817 5.95
Wertschriften		159 148 649.65	Sonstige Passiv:n		65 000 0.—
Dauernde Beteiligungen		8 475 350.—	Aktienkapital		2 000 00.—
Bankgebäude		38 108 171.60	Ordentliche Reserven		6 500 00.—
Andere Liegenschaften		69 097 042.20	Aussordentliche Reserven		88 567.26
Sonstige Aktiven		157 287 710.60	Gewinnvortrag auf n u. Rechnung		
		1 250 117 633.29			1 250 117 633.29

**Bank Finalba AG, Zürich**

Aktiven		Bilanz per 30. September 1973		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		14 487 426.03	Bankenkreditoren auf Sicht		22 869 284.41
Bankendebltoren auf Sicht		483 959.87	Bankenkreditoren auf Zeit		38 771 093.75
Bankendebltoren auf Zeit		935 000.—	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	10 071 093.75	
- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	935 000.—		Kreditoren auf Sicht		10 290 980.77
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		2 104 548.10	Kreditoren auf Zeit		1 309 348.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		36 996 927.99	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 158 788.—	
- davon mit hypothekarischer Deckung	24 521 976.93		Depositenkonti und -hefte		55 639 914.03
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		68 725 685.97	Kassobligationen		15 889 500.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		46 469 637.99	Sonstige Passiven		14 306 605.86
- davon mit hypothekarischer Deckung	16 421 943.79		Aktienkapital		10 000 000.—
Wertschriften		1 523 019.75	Gesetzliche Reserve		2 200 000.—
Dauernde Beteiligungen		605 050.—	Andere Reserven		1 800 000.—
Sonstige Aktiven		888 985.45	Gewinnvortrag 1972		143 514.33
		173 220 241.15			173 220 241.15
<b>Ergänzende Angaben zur Bilanz per 30. September 1973</b>					
Gesamtbetrag der Auslandsaktiven		7 096 303.76	Kautionen		1 847 375.90
- davon Bankendebltoren mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	42 542.16				

**Mitteilungen Communications Comunicazioni**

**Postüberweisungsdienst mit dem Ausland**  
Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 17. Oktober 1973  
Cours de conversion sans engagement, dès le 17 octobre 1973

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 79.70
Belgien/Luxemburg		
Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr. 8.33
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 54.15
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 126.25
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 70.80
Grossbritannien und Nordirland/		
Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 7.41
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. 5.400
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. 1.16
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 77.95
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 121.65
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 55.95
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 17.04
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 72.80

**Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik**

Ende Juni erschien als Sonderheft der Zeitschrift «Die Volkswirtschaft» eine zusammenfassende Darstellung der Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik. Anlass zu dieser Veröffentlichung bildete das 50jährige Bestehen der Abteilung für Sozialstatistik des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit. Die Zusammenstellung schliesst mit 1971 ab und bildet die Fortsetzung einer im Jahre 1932 erschienenen Publikation, welche die Ergebnisse von 1922 bis 1931 umfasst.

Der Sammelband, der ein Geleitwort von Herrn Bundesrat Ernst Brugger sowie ein Vorwort von Herrn Prof. Paul Stocker enthält, gliedert sich in die verschiedenen sozialstatistischen Hauptgebiete. Hinweise über Erhebungsgrundlagen, Berechnungsarten und allfällige Revisionen informieren über den Aufbau und Inhalt der Tabellen.

Der Preis des Handbuchs (rund 300 Seiten) beträgt Fr. 40.—.

Bestellungen sind zu richten an die Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3011 Bern, Effingerstrasse 3. Voreinzahlung erbeten auf unser Postcheckkonto 30-520.

**Résultats des statistiques sociales de la Suisse**

Fin juin a paru en tant que supplément de la revue «La vie économique» une récapitulation des résultats des statistiques sociales de la Suisse éditée à l'occasion du cinquantième de la division de la statistique sociale de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail. Elle s'étend jusqu'à la fin de 1971 et fait suite à une publication qui avait paru en 1932 sur les résultats des années 1922 à 1931.

Préfacé par M. Ernst Brugger, conseiller fédéral et précédé d'une introduction dont l'auteur est M. Paul Stocker, professeur, ce recueil se divise en plusieurs parties portant sur les domaines principaux de la statistique sociale. Des indications relatives aux bases des enquêtes, aux méthodes de calcul et aux révisions intervenues renseignent sur la structure et le contenu des tableaux.

Le prix de cet ouvrage de quelque 300 pages est de 40 fr.

Prière d'adresser les commandes à l'Administration de la Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Bern, Effingerstrasse 3. Versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern — Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Bern

**Banque pour le commerce Suisse-Israélien**

15-17, Quai des Bergues, 1211 Genève 1

**Avis**

Lors de sa séance du 8 octobre 1973, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé l'augmentation du capital social de la Banque de fr. 40 000 000.— à fr. 84 850 000.— et constaté la libération du capital nouveau de fr. 44 850 000.— par l'émission de 44 850 bons de jouissance, dont l'allocation a été décidée, contre 44 850 actions nouvelles, au porteur, de fr. 1000.— valeur nominale, réservées aux porteurs de bons de jouissance.

Les détenteurs de ces bons de jouissance sont priés de nous adresser leurs titres pour qu'il puisse être procédé à leur échange.

Genève, le 11 octobre 1973

Banque pour le commerce Suisse-Israélien

**Société anonyme H. A. Schmid**

Les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire annuelle**

le 26 octobre 1973, à 17 h., au siège social, rue de la Corraiterie 26, à Genève, p.a. Société Fiduciaire Bourquin Frères et Beran SA.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le conseil d'administration

**Association Diocésaine de Besançon 1963**

**Emprunt obligataire 5 %**

Jouissance 1<sup>er</sup> décembre

Les 85 obligations suivantes de fr. 1000.— nominale chacune:

4 à 7	95 à 98
11 à 20	100 à 110
51 à 60	247 à 250
	92
	461 à 500

représentant le solde de l'emprunt doivent être présentées au remboursement aux guichets de la Banque de Commerce et de Financement Bancofin SA, Avenue Ruchonnet 57, à Lausanne.

Titres amortis non encore remboursés:

Tirage 1969: N° 402 à 406

Tirage 1972: N° 21 - 23 - 24 - 319 - 320 - 348

Bancofin SA

**Société du Gaz de la Plaine du Rhône**

**L'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

est convoquée pour le jeudi 25 octobre 1973, à 15 h. 30, à l'Hôtel du Nord à Aigle.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Investissements pour extension du réseau et conversion au gaz naturel.

Le compte de profits et pertes, le bilan au 30 avril 1973, le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires dès le 15 octobre 1973 au siège social, 2, rue Farel à Aigle, ou au bureau de la société, avenue Général Guisan 28, Vevey, qui délivrera les cartes d'admission à l'assemblée.

Aigle, le 13 octobre 1973

Le conseil d'administration

## Téléski des Plans sur Bex SA

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le vendredi 2 novembre 1973, à 20 h. 30, à l'Hôtel des Martinets, Les Plans sur Bex.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Rapport de gestion du conseil d'administration.
3. Présentation des comptes de l'exercice 1972/1973.
4. Rapport des vérificateurs.
5. Approbation de la gestion des comptes.
6. Divers.

Les Plans, le 17 octobre 1973

Le conseil d'administration

P.S. Le rapport de gestion et la présentation des comptes peuvent être consultés auprès de Monsieur F. Marlétaz, Postes, Les Plans sur Bex.

## Télé-Giettes-Valerette SA, Monthey

Convocation

Les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le dimanche 28 octobre 1973, à 10 h., au Café-Restaurant de la Forêt, Les Giettes.

Ordre du jour:

1. Liste de présences.
2. Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
3. Rapport de gestion.
4. Comptes 1972/1973.
5. Rapport des vérificateurs.
6. Décharge aux organes responsables.
7. Elections statutaires.
8. Divers.

Les comptes de l'exercice 1972/1973 sont à disposition des actionnaires chez le président du conseil d'administration M. Werner Antony, fiduciaire, Monthey.

Monthey, le 12 octobre 1973

Le conseil d'administration

## Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Erblasser:

**Dr. Cuno Marbot**

des Heinrich, geboren 11. Oktober 1912, von Rohrbach, ledig, Apotheker, wohnhaft gewesen in Kirchberg, Zürichstrasse 18.

Eingabefrist: 30. November 1973.

- a) für Forderungen und Bürgschaftsansprüche: beim Regierungsstatthalteramt Burgdorf;
- b) für Guthaben des Erblassers: bei Notar und Fürsprecher Peter Bürgi in Burgdorf, Schmiedengasse 27.

Massverwalter: Herr Max Aeschlimann-Marbot, Drogist, 4552 Derendingen.

Rechtsfolgen: Für Forderungen, die innert der Eingabefrist nicht angemeldet werden, haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Die Apotheke wird unter Aufsicht des Massverwalters weitergeführt.

Burgdorf, den 12. Oktober 1973

Der Beauftragte:  
Peter Bürgi, Notar und Fürsprecher

Notre fournisseur pour timbres caoutchouc



**SCHMID**  
55, Fbg du Lac  
2502 BIENNE  
☎ 032 / 3 94 99

### Das Depositenheft Nr. 67 573/03

ausgestellt von der Migros Bank Zürich mit einem Guthaben von Fr. 880.25 wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Depositenheftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten von heute an gerechnet an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dieses Depositenheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.  
Zürich, den 1. Oktober 1973

Migros Bank

Das Sparheft Nr. 61 797 mit einem Guthaben von Fr. 3587.60, ausgestellt von der Schweizerischen Kreditanstalt Horgen, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert sechs Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Sparheft als kraftlos erklärt würde.  
Zürich, den 15. Oktober 1973  
Schweizerische Kreditanstalt

Gegen einwandfreie Sicherheit gewährt wir unter anderem auch

### Baukredit

Anfragen mit eingehender Auskunft unter Chiffre J 920420 an Publicitas, Neugasse 48, 2051 Biel.

Zu kaufen gesucht: Einfacher, gebrauchter

### Tresor

zirka Tischhöhe. Günstige Angebote erbeten unter Chiffre 75-2666, Schweizer Annoncen AG ASSA, 5001 Aarau.

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Nicht immer muss es ein «richtiger» Computer sein... Die Automation des Rechnungswesens kann billiger sein! Seit 31 Jahren importieren wir direkt aus den USA

### NCR-Buchungsautomaten

- rebuilt
- mit 4—25 Zählwerken
- jetzt auch mit elektrischem Kontoblatteneinzug

Garantie, Service und Organisationsberatung sind selbstverständlich. Unsere Referenzen sprechen für sich selber. Verlangen Sie unverbindlich eine Offerte!

### REBUMA SUTER AG

8045 Zürich, Uetlibergstrasse 350  
Telefon 01 / 33 66 36

Zu verkaufen ca. 15 000 m<sup>2</sup>

### Industrieland

etwa 25 km von Basel entfernt, ebenes Terrain in Industriezone, gute Zufahrtsstrassen, Geleiseanschluss — wenn nötig in 2-3 Jahren möglich.

Interessenten melden sich bitte unter Chiffre OFA 8168 an Orell Füssli Werbe AG, Postfach 134, 4310 Rheinfelden.

Zu verkaufen

### 22 495 m<sup>2</sup> Land

direkt am Greifensee, für Campingplatz.  
Verhandlungsbasis Fr. 35.-/m<sup>2</sup>.  
Anfragen an Postfach 294, 8033 Zürich.

### Conventionsfreie Frachten

**Müller-Gysin AG.**  
Internationale Transporte  
4000 Basel 23  
Telefon (061) 34 67 00 — Telex 62 172

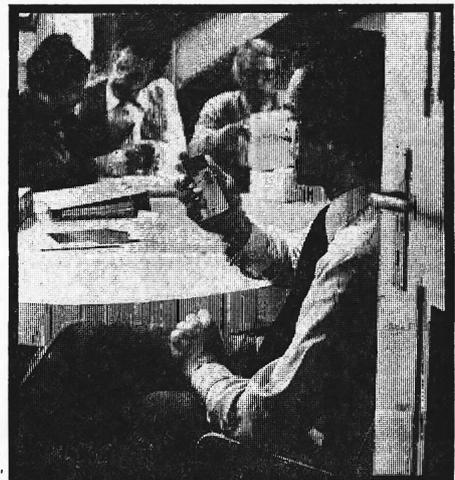


Inserate erschliessen den Markt

**Ein paar Stichworte ins Pocket-Memo — und die Gegenwart ist bewältigt.**  
Während sich die Konkurrenz noch mit der Vergangenheit herumschlägt.

Kommen jene Leute von der Besprechung zurück, beginnen sie den Papierkrieg im Sekretariat. Gesprächsergebnisse werden rekonstruiert, Aktennotizen erstellt. Bestätigungen verfasst — alles aufgrund eilig hingeworfener Handschrift-Notizen. Ergänzt mit zeitraubender Denkarbeit, wer was in welchem Sinn gesagt hat. So schlagen sie sich noch mit der Vergangenheit herum, weil sie die Gegenwart nicht gleich bewältigen. Hingegen Sie können das besser. Mit dem Ideenspeicher von Philips. Sofort festhalten, was man besprochen, ausgehandelt, vereinbart hat. Geistesblitze einfangen. Wichtige Hinweise verhandlungsfrisch im Wortlaut. Damit sind Sie den entscheidenden Schritt voraus. Der Tonträger ist eine winzige Kassetten. Abspielbar auf allen Philips-Diktier- und Wiedergabegeräten ab Modell 85.

Das heisst: Ihre Sekretärin muss nicht warten, bis Sie Zeit für Ihren Stenoblock haben. (Und nicht geduldig dabeisitzen, wenn Sie Ihre Notizzettel und Gedanken zu ordnen versuchen.)  
Wenn Sie ihr die Kassetten am Morgen auf den Schreibtisch legen — oder aus dem Ausland im Luftpostcouvert schicken —, haben Sie bei Ihrer Rückkehr bereits die Unterschriftenmappe auf dem Pult.



**Philips-Textverarbeitung — damit Sie frei sind für den kommenden Tag.**

### Coupon

- Beratung/Vorführung**  
Die Philips Pocket-Memos interessieren mich. Bitte rufen Sie mich an.
- 8-Tage-Test**  
Ich möchte das Pocket-Memo Philips 95 ausprobieren. Stellen Sie es mir unverbindlich für 8 Tage auf den Schreibtisch.
- Bestellung**  
Bitte senden Sie mir \_\_\_\_\_ Stück Philips Pocket-Memo 95.
- Diktierkurs**  
Ich möchte in einem der spannenden Halbtageskurse dabei sein, um den Umgang mit Diktiergeräten zu lernen. Senden Sie mir das neueste Kursprogramm.

Name: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
PLZ: \_\_\_\_\_ Ort: \_\_\_\_\_  
Einsenden an:  
H. J. Waser AG, Limmatquai 122, 8023 Zürich

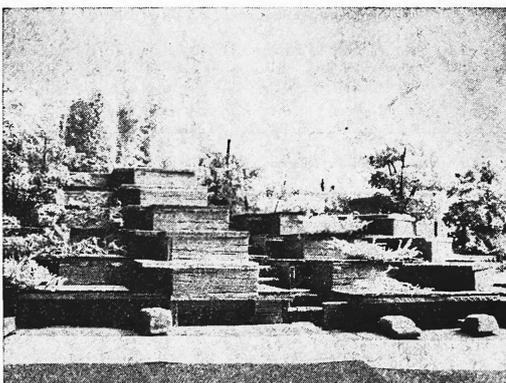
Generalvertretung für die deutsche Schweiz

## waser

büromaschinen  
büromöbel  
bürobbedarf

Vorführung J. H. Waser AG  
Beratung Limmatquai 122  
Service 8023 Zürich  
Verkauf Tel. 01 47 48 70

## Ein «Bijou» im Grünen und doch in Stadtnähe!



8 Terrassen-Eigentumswohnungen «Im Bergli» in Bergdietikon

### Ihr Einfamilienhaus als Terrassenwohnung

mittlen im Grünen, unverbaubar, sonnig und sehr ruhig.

Man könnte vieles über den Grundriss und den Komfort schreiben. Doch wir finden:

Sehen Sie sich diese Wohnungen einfach an und machen Sie sich Ihre eigenen Gedanken. Wir sind überzeugt, Sie werden begeistert sein.

Festpreise ab:  
Fr. 356 500.— für 4 1/2-Zimmer-Wohnungen  
Fr. 390 000.— für 5 1/2-Zimmer-Wohnungen  
Fr. 15 800.— für Einzelgaragen  
Schlüsselfertig bezugsbereit ab 15. Dezember 1973.  
Finanzierungsbeihilfe möglich.

Verlangen Sie den ausführlichen Prospekt bei der

Süd-Nord Immobilienrehand AG  
Dufourstrasse 77, 8008 Zürich  
Telefon 01 / 32 54 20

